

Zadarmo

Noviny o živote v Bratislave
vydáva NIVEL PLUS, s.r.o.

Vychádzajú každý týždeň
v náklade 196 100 kusov.

Tlačia Bratislavské tlačiarne, a.s.

Roznáša Slovenská pošta, a.s.

Registrácia č. 8/KÚB/248/13-8/98

ISSN 1335-5228

Bratislavské Noviny

Redakcia:

Gorkého ulica 6

811 01 Bratislava 1

Telefón: 5441 0028, 5441 6473

Fax: 5464 2363

Šéfredaktor: Radoslav Števcík

E-mail: redakcia@banoviny.sk

www.bratislavskenoviny.sk

Reklama: 0911-NOVINY

Štvrtok 31. augusta 2006

Pressburger Zeitung ~ Pozsonyi Újság

Ročník IX. ~ Číslo 28

Opäť začíname vychádzať každý týždeň

REDAKCIA

Po horúcom júli a auguste, v ktorom Bratislavské noviny vychádzali v letnom trojtýždňovom režime, prechádzame do týždňového cyklu. Bratislavské noviny sa tak opäť stávajú týždenníkom.

Tí, ktorí chceli byť aj v lete denne informovaní o dianí v Bratislave, mohli využívať internetové vydanie Bratislavských novín. Technické problémy na serveri správcu www.bratislavskenoviny.sk však v uplynulých dňoch spôsobili, že stránka bola často nedostupná. Za problémy s prístupom k internetovému vydaniu Bratislavských novín sa ospravedľujeme. V súčasnosti je stránka opäť plne funkčná a denne aktualizovaná. (red)

Novostavbu SND napokon otvorí 14. apríla 2007

STARÉ MESTO

Nová budova Slovenského národného divadla by mala začať verejnosti slúžiť od 14. apríla budúceho roku. Na tento dátum sa pripravuje jej slávnostné otvorenie. Záväzný termín vyplýva z príkazu ministra kultúry Marka Mad'ariča.

Na termíne dokončenia budovy SND sa dohodli rezort kultúry spolu s divadlom, zástupcami investora a dodávateľom stavby. Návrh na začatie kolaudačného rozhodnutia by mala 10. októbra podať Správa kultúrnych zariadení, ktorá je investorom stavby. Prevod majetku do rúk SND by mal byť dokončený do konca tohto roka a od 1. januára 2007 plánujú jednotlivé divadelné scény začať s neverejnou skúšobnou prevádzkou.

Podľa informácií generálnej riaditeľky SND Silvie Hroncovej DPOH končí svoju prevádzku k 30. marcu, rovnako aj Malá scéna. Nadchádzajúca sezóna bude pre SND najnáročnejšia, pretože sa budú všetky scény divadla - opera, balet a činohra presúvať do nových priestorov počas rozbehutej sezóny. Od januára tu chcú začať skúšať nové inscenácie a vo februári a mrci by nový repertoár mali pripravovať aj za prítomnosti divákov.

Novostavba SND poskytuje opernú a baletnú sálu s 900 miestami, činoherná sála má kapacitu 650 stoličiek a do najmenšieho štúdia sa zmestí 150 návštevníkov. Novú budovu začali stavať ešte v apríli roku 1986. Jej investormi boli postupne Slovenské národné divadlo (1986 - 1997), ministerstvo kultúry (1997 - 2000) a od roku 2000 Správa kultúrnych zariadení ministerstva kultúry. Podľa riaditeľa správy Alexandra Ballu stála budova doteraz 4 miliardy 250 miliónov korún. Konečné náklady majú byť ešte o 330 miliónov vyššie. (rob)



Hviezdoslavovo námestie sa mení na bezpečnú zónu - tadiaľto veru tanky neprejdú...

FOTO - Slavo Polanský

Námestie predelia železobetónové stĺpy

STARÉ MESTO

Na Hviezdoslavovom námestí v blízkosti budovy veľvyslanectva Spojených štátov amerických v uplynulých dňoch začali na dvoch miestach stavať mohutné železobetónové stĺpy.

Veľvyslanec USA Rodolphe Valee pred časom na osobitnej tlačovej besede oznámil, že v záujme zvýšenia bezpečnosti a estetického pôsobenia okolia budovy veľvyslanectva vybuduje nové oplotenie a novú recepciu, pričom pribudnúť mala aj nová dlažba. Na vizualizáciách zobrazujúcich budúci vzhľad okolia americkej ambasády, ktoré v rámci tlačovej besedy veľvyslanectvo dalo k dispozícii médiám, však mohutné stĺpy, ktoré sa v týchto dňoch inštalujú

na námestí, nie sú viditeľné. Všimli sme si tiež, že rozostavaná budova recepcie je v skutočnosti zreteľne vyššia než na vizualizáciách, ktoré veľvyslanectvo zverejnilo.

Počas niekoľkých dní sme zaznamenali prvé negatívne ohlasy čitateľov, podľa ktorých tieto zásahy úplne znehodnocujú námestie, ktoré pred niekoľkými rokmi prešlo nákladnou rekonštrukciou a je jednou z hlavných častí pešej zóny. „Je to neestetické, vyzerá to veľmi zle, vzhľad námestia je týmito zásahmi doslova zabitý,“ napísal nám jeden čitateľ.

Zaujímali sme sa, či je stavba v súlade s predloženou projektovou dokumentáciou, preto sme sa so žiadosťou o vyjadrenie obrátili na Miestny úrad Bratisla-

va - Staré Mesto, „Stavebný úrad zatiaľ nedostal žiaden podnet na prešetrenie nesúlady výstavby s predloženým projektom. Pracovníci stavebného úradu však v najbližších dňoch situáciu preveria a porovnejú skutkový stav s projektovou dokumentáciou,“ uvádza sa v stanovisku, ktoré nám poskytol Marek Hitka zo staromestského miestneho úradu. Bratislavský magistrát sa k téme nevyjadril s odôvodnením, že nejde o záležitosť mesta. Hlavný architekt mesta Bratislava Štefan Šlachta uviedol, že nepovažuje za vhodné vyjadrovať sa k úpravám na Hviezdoslavovom námestí, kým nebudú definitívne ukončené. Dianie na námestí budeme ďalej pozorne sledovať. (juh)

Nové divadlo bude na špičkovej úrovni

O novostavbe Slovenského národného divadla, ktoré by mali slávnostne otvoriť v apríli 2007, o osude divadelných scén a o myšlienke založenia mestského divadla sme sa pohovárili s generálnou riaditeľkou SND Silviou HRONCOVOU.

- Myslí si, že je veľmi dobre, že sa konečne táto budova dokončí, pretože sa tu otvárajú veľké možnosti, ktoré doteraz v Bratislave ani na celom Slovensku nie sú. Svetelná technológia, zvuková aparatura a celé technické vybavenie je na špičkovej úrovni. Táto úroveň umožní tvorbu nielen náročnejších domácich inscenácií, ale aj náročných vystúpení súborov zo zahraničia. Dnes sa nám často stáva, že by sme aj mali záujem o niektoré špičkové predstavenia zo zahraničia, ale žiadne divad-

Naš rozhovor

lo u nás nie je schopné zvládnuť požadované technické parametre na ich uskutočnenie.

Aký bude osud zostávajúcich divadelných scén - Divadla P.O. Hviezdoslava a Malej scény?

- Je na rozhodnutí rezortu kultúry, ako naloží s budovou DPOH. Myslí si, že by bolo veľmi dobré, keby zostala na divadelné účely. V tejto súvislosti je veľmi dobrá idea mestského divadla. No a divadlo Malá scéna je v prenájme Technickej univerzity, ona sa musí rozhodnúť, či priestory prenajme divadlu Stoka alebo Vysoké škole múzických umení, ktoré podľa mojich informácií prejavili o tento čoskoro uvoľnený priestor záujem.

O možnosti založenia mestského divadla v priestoroch DPOH rokoval minister kultúry Marek Mad'arič s primátorom Bratislavy Andrejom Ďurkovským. Ako sa vám pozdáva táto myšlienka a čo by založenie takého divadla prinieslo?

- Myslí si, že táto myšlienka je veľmi dobrá. Mestské divadlo je vo všetkých veľkých mestách v Európe, má ho Praha, Budapešť a sú aj v Poľsku. Na Slovensku sú momentálne dve mestské divadlá - v Žiline a v Rožňave. Pozitívom by bolo, že by nastala prirodzená migrácia, ktorá tu v tejto chvíli medzi hercami a divadelníkmi nie je, pretože sú tu už roky stabilné divadelné scény. Aj to by mohol byť prvok oživenia do divadelnej scény Bratislavy.

Zhovárал sa Robert Lattacher

Hviezdoslavovo námestie prestáva byť promenádou

STARÉ MESTO

Hviezdoslavovo námestie dostáva jeden úder za druhým. Nie vlastnou vinou niekdajšia prešporská Promenáda stráca charakter mestskej aleje..

Najskôr to bol zámer jedného podnikateľa postaviť uprostred námestia Sektbar. Keď získal pre túto myšlienku podporu starostu Starého Mesta Petra Čiernika (KDH) a následne aj väčšiny staromestských poslancov, občania sa vzbúрили. Starosta prisľúbil, že nenaplní výkon uznesenia, ktorým ho zastupiteľstvo poverilo realizovať projekt výstavby Sektbaru. Návrh zrušiť toto uznesenie však starosta a poslanci odmietli. Rovnako sa odmietli zaoberať protestom občanov-voličov. Ešte do decembrových komunálnych volieb však starosta Čiernik plánuje otvoriť odbornú a verejnú diskusiu o Sektbare. Protestujúci občania musia zostať v strehu.

Ďalší úder dostalo Hviezdoslavovo námestie, keď staromestskí poslanci na návrh starostovho zástupcu Andreja Petreka (SDKÚ-DS) zrušili obmedzenie, že na severnej časti námestia musia letné sedenia reštaurácií a kaviarni dodržať dvojmetrový odstup od fasády domov. Deväť kaviarnikov spísalo petíciu a poslanci im vyšli v ústrety. Čo na tom, že tým popreli vlastné rozhodnutie spred roka. Hlavne, že deväť krčmári budú spokojní.

Hviezdoslavovo námestie je štyri roky vydláždené tromi druhmi dlažby - centrálna promenáda drobnými kockami, veľké drsné kamenné kocky tvoria koridor určený pre zásobovanie prevádzok na námestí, na severnej časti námestia je bezbariérová hladká dlažba určená tým chodcom, ktorým drsnejší povrch promenády nevyhovuje. Aj vďaka staromestským poslancom je však dlažba, pôvodne určená výlučne pre peších, zastavaná letnými sedeniami, a tak sú Bratislavčania a návštevníci mesta nútení korzovať po malých a veľkých dlažbových kockách. S kočíkom alebo v topánkach s vyšším opätkom je to problém.

Absudnosť tohto stavu sa naplno ukázala počas štyroch týždňov na prelome júla a augusta, keď na priestranstve pred budovou Národného divadla vyrástla pod patronátom starostu Čiernika obrovská konštrukcia tribún pre plážový volejbal a festival klasickej hudby. Promenáda prestala byť promenádou, problémom bolo vôbec prejsť cez námestie, o nejakom pohodlí ani nehovoriac.

Zatiaľ posledným úderom, ktorý Hviezdoslavovo námestie dostalo, sú protitankové železobetónové zábrany, ktoré v týchto dňoch osadzajú vo dvoch radoch naprieč námestím. Po štyroch rokoch tak Hviezdoslavovo námestie prestáva byť príjemnou staromestskou promenádou...

Radoslav Števcík

3 mosta doprosta

Naivita je milý, no veľmi drabý špás

Neviem prečo, no v drvivej väčšine komunálnych politikov sa hneď po uvedení do funkcie zrodí presvedčenie, že vážnosť ich komunity, a teda aj ich samých, vzrastie ihneď potom, ako si ustanovia komunitnú políciu.

Komunitná, teda mestská polícia je dobrá inštitúcia, kde sa dajú uložiť príbuzní, známi a menej úspešní, v budúcnosti azda použiteľní, politici. V mestskej polícii robiť je dobré, lebo zákony limitujú jej právomoci, takže ak chce, nemusí robiť vôbec nič. Ani jej hovorca napríklad nemusí odpovedať na otázky novinárov, ako postupujú pri boji proti chronickým hriechom. Na druhej strane isté právomoci majú, takže ak ich niekto našte, môžu ho sankcionovať, ak si chcú privyrobit' korunku, môžu dať odiahnuť auto, ktoré neprekáža, ale majú aj právomoc nechať v doprave prekážať auto, ktorého majiteľa sa boja, a tiež majú právomoc zastaviť vodiča a spýtať sa ho, či sa bude priestupok riešiť pokutou, alebo inak. A hovorca má právo informovať o tom, koľko hodín odslúžili títo pracovití, úslužní a slušní ochrancovia verejnosti a koľko dopravných priestupkov za týždeň narátali na Námestí SNP.

Nielen radní páni, ale aj galérka, teda societa žijúca blízko hrany zákona, má radosť z mestskej polície, lebo radosť z nej má aj polícia veľká. Prečo? Lebo existuje istá kategória priestupkov, o ktorých veľká polícia hovorí, že to patrí malej a tak existuje istá rozsiahla kategória činov za hranicou zákona, ktoré akosi nikto nestiha.

Naivní volič si spolu s komunálnymi politikmi myslí, že je dobré mať mestskú políciu. Naivní volič si to však myslí preto, lebo veľká polícia s ministrom mu naľka do hlavy, že policajtov je málo a nemôžu byť všade. Musia sedieť po štyroch v hliadkových autách, tak im nikto neublíži. Mestská polícia je učenlivá, odkukala túto výhovorku a tiež nemôže byť všade. No naivní volič si ešte stále myslí, že zahustenie radov zelených policajtov modrými zvyšuje jeho bezpečnosť a poriadok v meste a nepýta sa, na čo sa vynakladajú korunky z jeho daní. Bolo by mu treba povedať, že naivnosť je ozaj drabý špás. Zrušenie mestskej polície a presun financií na skutočnú ochranu ľudí a majetku by bolo účelnejšie. Žiada si to však odvahu, čo je vlastnosť menej pohodlná ako naivita. **Gustav Bartovic**

Obchodná ulica ešte nie je skolaudovaná, autá však na nej už beztrestne parkujú

STARÉ MESTO

Zrekonštruovaná Obchodná ulica, po ktorej od 7. augusta opäť premávajú električky, ešte nie je skolaudovaná a stále sa na nej robia drobné finálne stavebné práce. Magistrát sa snaží, aby bola odovzdaná v polovici septembra.

Na obnovení Obchodnej ulici však už začali parkovať autá na oboch stranách chodníka v časti ulice od Kollárovoho námestia po Vysokú ulicu. Nezvyčajne hustá premávka je podľa našich pozorovaní na celom úseku tejto ulice až po Hurbanovo námestie a mnohí vodiči zastavujú a parkujú priamo pred obchodmi či kaviarňami. Podľa vyjadrenia náčelníka staromestskej polície Jozefa Hitku mestskí policajti zatiaľ do dopravnej situácie na tejto ulici nezasahujú, pretože ide o nedokončenú a neodovzdanú stavbu. Tieto informácie nám potvrdila aj riaditeľka sekcie dopravy a cestného hospodárstva magistrátu Tatiana Kratochvílová. Mestská polícia podľa jej slov nemôže zasahovať, kým stavba nie je skolaudovaná. V súčasnosti sa vyhotovujú preberacie protokoly. Preberá sa napríklad dažďová kanalizácia a až keď bude všetko v poriadku, bude vydaný doklad o kolaudácii. „Snažíme sa, aby to bolo v polovici septembra,“ konštatovala T. Kratochvílová a dodala, že potom tam tie autá určite nebudú. S odovzdaním stavby súvisí aj skutočnosť, že svetlá na dlažbe električkovej trate, ktoré sa majú rozsvietiť niekoľko metrov pred prichádzajúcim vozidlom, zatiaľ nefungujú.

Pritom na oboch koncoch Obchodnej ulice je dopravné značenie pešej zóny, ktoré je platné. A to aj napriek tomu, že stavba nie je skolaudovaná. Tvrdenie mestskej polície a úradníčky magistrátu preto vyznieva nekompetentne. Navyše vodiči, ktorí využívajú Obchodnú na parkovanie, tak zrejme nerobia preto, že ulica ešte nie je skolaudovaná. Parkovali tu pred rekonštrukciou ulice a podľa všetkého tu chcú parkovať aj po nej. A vďaka prístupu mestskej polície tu parkovať aj môžu. To, že ničia novú dlažbu ešte neskolaudovanej stavby, ktorá Bratislavčanov stála celkovo 200 miliónov korún, zrejme na magistráte nikoho nezaujímá.

Na Obchodnej ulici pribudli okrem nových stožiarov osvetlenia aj nové odpadkové koše, ktorých je na celej ulici dvanásť. Sú zle viditeľné, majú pomerne malý kruhový otvor, takže väčšie odpad-



ky sa do nich zmestia len veľmi ťažko. Vyzerajú podobne ako rozvodné elektrické skrinky, a tak sú veľmi ľahko prehladnuteľné.

Nové je aj značenie zastávok MHD. V ich hornej časti sa nachádza symbol električky, nasleduje názov zastávky a čísla zastavujúcich liniek. Pri každej linke je uvedený aj cieľ cesty. V spodnej časti je na červenom podklade umiestnený znak Dopravného podniku Bratislava. Na opačnej strane sa nachádza logo Bratislavy. Súčasťou takýchto označiek v minulosti boli aj odpadkové koše. Na nových však nie sú.

Na rekonštrukciu Obchodnej ulice, Župného námestia a Hurbanovo námestia, ktorej zámerom bolo predĺžiť pešiu zónu

z historického centra až po Kollárovo námestie, plánovalo mesto investovať asi 325 miliónov korún. Rekonštrukcia trate v úseku Hurbanovo a Župné námestie stála 125 miliónov. Ďalšie dva milióny boli vyčlenené na rekonštrukciu historickej studne na Župnom námestí. Tú pred Kostolom sv. Trojice odkryli v polovici apríla robotníci počas rekonštrukčných prác. Jej obnovenie bolo naplánované na koniec augusta a na obnovenom námestí bude slúžiť ako lavička. Na námestiach zároveň nahradili choré stromy novými, pribudli trávniky a kvetinové záhony, pitné fontánky a hracie prvky pre deti. Presné náklady budú známe až po definitívnom odovzdaní stavby. **(rob)**

FOTO - Oto Limpus

Bezpečná cesta povedie už do 22 škôl

BRATISLAVA

Výrazné žlté-červené výstražné tabule s nápisom Pozor deti a atypické červeno-biele prechody pre chodcov budú od tohto školského roku pomáhať školákovi z 22 bratislavských základných škôl pri bezpečnejšej ceste do školy.

Projekt Bezpečná cesta do školy v spolupráci s dopravným inšpektorátom polície pripravili magistrát Bratislavy a Nadácia VÚB. Súčasťou projektu je aj špeciálne označenie piatich najkritickejších križovatiek v blízkosti základných škôl. Výbral ich dopravný inšpektorát so zreteľom na rizikovosť z hľadiska ohrozenia školákov.

„Veríme, že sa nám podarí zvýšiť bezpečnosť najmä menších detí, ktoré navštevujú tieto základné školy. Projekt však určite pomôže aj ostatným chodcom a napokon, aj všetkým účastníkom cestnej premávky v týchto lokalitách,“ povedal primátor Bratislavy Andrej Ďurkovič.

„Sme radi, že sme mohli pomôcť vzniku zmysluplnému a potrebnému projektu. Nestrielali sme od boku, ale nechali sme ho pripraviť priamo dopravným inšpektorátom, ktorý najlepšie vie, kde a ako sú ohrození malí školáci. Berieme to ako darček pre deti v novom školskom roku, ktorý sa určite zide,“ uviedol generálny riaditeľ VÚB banky Tomas Spurny.

Projekt Bezpečná cesta do školy sa nekončí iba pri tabuliach a priechodoch pre chodcov. Ešte dva týždne po začatí školského roku budú na daných križovatkách a priechodoch pre chodcov hliadkovať špeciálne hliadky mestskej polície.

Priame náklady na projekt, v rámci ktorého sa vyrobili špeciálne výstražné tabule a premaľovali kritické priechody pre chodcov novými farbami, presiahli milión korún. Nie je vylúčené, že projekt sa v budúcnosti rozšíri aj na ďalšie školy a križovatky v meste. **(mih)**

Redakcia
Bratislavských novín
ponúka odmenu
za výtlačky
**Bratislavské
Noviny**
číslo 21 a 24
z roku 2005

Telefón: 5441 0028
E-mail: redakcia@banoviny.sk

PRENÁJOM
polyfunkčný nebytový priestor
v tichom obchodnom stredisku v Karlovej Vsi
156 m², možnosť rozdelenia na 100 m² a 56 m²
Cena: 1950,- Sk/m²/rok + energie
Kempelenova 2, prízemie, parkovanie pri objekte
Kontakt: 0903 637 798

TRIV
ŠTAHOVANIE
byty, kancelárie, klavíry, trezory
nákladná doprava
☎ 02/ 6542 2387
www.triv.sk

Nábytok Delta OD TERNO D.N.V.
Bratislava - Dev. N. Ves
MHD: autobus č. 20, 21
Otváracie hodiny: Po-Pi 10.00-19.00
So 9.00-14.00
Tel.: 02/6453 6691-2, 0904 107 357

široký sortiment nábytku
parkety, koberce,
bytový textil a pod.
www.nabytokdelta.sk
novootvorené
2000 m²
Preťahovali sme sa
z OD Ružinov
UVÁZACIE CENY • AKCIE • PROFESIONÁLNY PRÍSTUP

Kurzy anglického jazyka
pre všetkých!
Polointenzívne
Intenzívne
Kombinované
Príprava na Maturitu
Konverzačné
Business English
a iné ...
Zápis od 28.8.
Jesenný trimesť od 11.9.
MAX. 8 študentov
v skupine
Cena od 5190,- Sk
50 vyuč. hod.
Testovanie
zadarmo!
BOMBA
darček
pre každého
do 8.9.!!!
Kontakt:
ENGLISH IN THE CITY
Bratislava s.r.o.
Plynárska 1
821 09 Bratislava
VIAC INFO NA:
tel/fax: 02 53411941
mobil: 0915 765 566
0915 867 624
0902 836 589
www.englishinthecity.sk

PROŠTĚJOV
PROFASHION
NAJVÄČŠIA PREDAJNÁ AKCIA
NA
SLOVENSKU
12.000 ks značkového tovaru
Zľava až 70%
PÁNSKA A DÁMSKA KONFEKCIA
JEANSY WD • DOPLNKY
AKČNÁ CENA:
PÁNSKE ZIMNÉ PLÁŠTE od 2.290 Sk
DÁMSKE ZIMNÉ PLÁŠTE od 1.160 Sk
Miesto a termín konania:
DOM ODBOROV ISTROPOLIS
Trnavské mýto 1, Bratislava
10. - 13. 9. 2006
9.00 - 18.00 hod.
Osluží Vás profesionálne vyskúšaný tím pod vedením pani Justovej.

Za návrat sochy Márie Terézie je aj primátor

STARÉ MESTO

Myšlienka navrátenia sochy panovníčky Márie Terézie na jej pôvodné miesto na Námestí E. Štúra, o ktorej sme informovali v predchádzajúcich vydaniach Bratislavských novín, ďalej vyvoláva diskusie.

Pripomeňme, že meno panovníčky Márie Terézie v súčasnosti nenesie žiadna bratislavská ulica, námestie či most, hoci sa výrazne zaslúžila o rozvoj mesta Bratislavy. Podľa hlavného architekta mesta Bratislava Štefana Šlachtu dozrela doba, aby sme sa jednoznačne prihlásili k jej odkazu a hľadali spôsob utenia si jej pamiatky. Ako sa vyjadril, dnes je aktuálne obnovenie pomníka Márie Terézie na tzv. korunovačnom pahorku, mieste, kde dnes stojí socha Ľudovíta Štúra od akademického sochára Tibora Bartfaya a presunutie sochy Ľudovíta Štúra na iné dôstojné miesto, napríklad na Námestie slobody. Samotný T. Bartfay sa tejto myšlienke nebráni, dokonca sa domnieva, že pre Štúrovu sochu by bolo vhodnejšie miesto na Námestí slobody ako na mieste, kde stojí dnes. Celý projekt však pokladá za nereálny, najmä z finančných a technických príčin.

Zaujímalo nás, aký názor na túto myšlienku má bratislavský primátor Andrej Ďurkovič. „Samospráva hlavného mesta i ja osobne podporím každú iniciatívu, ktorej zmyslom je postupne prinavrátiť do exteriérov mesta predmety nášho kultúrneho a historického dedičstva,“ povedal nám. „Z tohto pohľadu o vytvorení sochy Márie Terézie niet pochyb; je to osobnosť, ktorá bude navždy významným spôsobom spätá s našim mestom. Na druhej strane nie som veľmi za premiestňovanie sôch. Takéto aktivity ani v minulosti nikdy neboli medzi ľuďmi obľúbené, zvlášť, ak by sa to v tomto prípade týkalo Ľudovíta Štúra, významnej osobnosti národných dejín. Podľa môjho názoru k takémuto kroku môžeme pristúpiť iba s podmienkou všeobecného konsenzu ľudí, ktorých táto téma zaujíma.“

Ani bratislavský primátor teda myšlienku navrátenia sochy Márie Terézie na pôvodné miesto a priori nevylučuje, podmieňuje ju však všeobecným konsenzom. Jeho vyjadrenie možno vnímať aj ako nepriamu výzvu, aby diskusia na túto tému ďalej pokračovala. K téme sa ešte vrátime. (juh)

Zabuchli ste si auto?

PAVOL VALENTOVÍČ®
BEZPEČNOSTNÉ UZAMYKACIE
SYSTEMY - TREZORY
 Otváranie áut, dverí a trezorov
 Predaj - montáž - nonstop servis
 ☎ 0905 610173
 Fax: 02/4591 4046

Obnovu domov na Panenskej sprevádzajú šumy, ide v podstate o susedské spory

STARÉ MESTO

Rekonštrukciu dvoch historických domov na Panenskej ulici 15 a 17 sprevádzajú mediálne šumy, za ktorými sa však skrývajú len bežné susedské spory, pri obnove neboli porušené žiadne predpisy.

V uplynulých dňoch sa vo viacerých médiách objavili informácie o výhradách obyvateľov okolitých domov k obnove objektov, ku ktorým sa pridal aj staromestský poslanec Peter Tatár. Ten sa vyjadril, že volení zástupcovia Občianskej konzervatívnej strany nesúhlasia s tým, aby v pamiatkovej zóne vyrástol medzi dvojpodlažnými historickými budovami päťpodlažný hotel. Neskôr svoje pôvodné vyjadrenie poopravil. „Osobne som sa tiež postavil proti päťposchodovej stavbe v dvoj- až trojpodlažnej historickej zástavbe,“ uvádza sa vo vyjadrení, ktoré zverejnil na webovej stránke

Občianskej konzervatívnej strany, z ktorej ho neskôr prevzali viaceré médiá. „Avšak po preštudovaní projektu predloženého na územné konanie som si uvedomil vlastné nedorozumenie: nemá ísť o päť poschodí vysoko presahujúcich okolitú zástavbu, stavba nemá presahovať terajší hrebeň striech. Jedno poschodie má byť v suteréne, tri nad zemou a posledné v streche, ktorej dnešná výška nemá byť zmenená. Nedorozumenie ma mrzí a ospravedlňujem sa.“

Habermeyerov palác na Panenskej ulici číslo 15 a vedľa stojaci dom z 18. storočia rekonštruuje spoločnosť Urbia Development (člen skupiny Urbia Holding) a po obnove bude z oboch domov jediný celok slúžiaci ako štýlový štvorhviezdičkový hotel. Ako nám povedal Július Šubík, projektový manažér spoločnosti Urbia Development, na stavbe sa už rok nevykonávajú žiadne stavebné práce, pre-

tože spoločnosť čaká na územné konanie. Podľa jeho slov výška existujúcich objektov ostane nezmenená, zmení sa len ich vnútorné usporiadanie (členenie). Šumy a protesty, ktoré sa objavili v médiách, podľa jeho slov súvisia s obavami vedľa sídliacej firmy, že zásobovanie hotela cez prístupovú plochu, ktorá slúži ako vjazd do jazykovej školy a výpočtového strediska, bude vyrušovať zamestnancov v príľahlej novostavbe na Šetinovej ulici. „Do tejto prístupovej plochy však budú orientované aj okná ubytovacej časti hotela a nie je našim záujmom, aby doprava vyrušovala hotelových hostí,“ uviedol J. Šubík, ktorý vyjadril presvedčenie, že pre Panenskú ulicu bude len prospešné, ak tu bude fungovať štvorhviezdičkový hotel, pretože to pozdvihne úroveň celej ulice a zhodnotí susediace nehnuteľnosti. Juraj Handzo

VIZUALIZÁCIA - Ateliér Art



Parčík na Šafárikovom námestí obnovia, asfalt na chodníkoch nahradí dlažba

STARÉ MESTO

Parčík na Šafárikovom námestí v najbližších dňoch obnovia, vybudujú na ňom nové chodníky, vymenia lampy a pribudne aj zeleň. Práce by mali byť ukončené do konca októbra tohto roka.

Ako nám povedal jeden zo spoluautorov projektu obnovy parčíka architekt Otto Grossmann, charakter úprav vzišiel z konzultácií s Krajským pamiatkovým úradom v Bratislave. Nové chodníky budú situované na pôvodných miestach a nebudú asfaltové, ako je to v súčasnosti, ale bude použitá ryolitová dlažba z malých kociek. Chodníky nebudú ohraničené bežnými, ale skrytými kovovými obrubníkmi, čo znamená, že dlažba opticky nebude odde-

lená od zelene. Oplotenie okolo parčíka aj okolo fontány v jeho strede bude nahradené replikou. V rámci obnovy sa ráta aj s výmenou štyroch existujúcich lúčok za nové, moderné. Fontána ostane v nezmenenej podobe. Zeleň v parčíku bude doplnená trvankami, a to tak, aby vytvorila hlukovú a optickú izoláciu parčíka od rušných komunikácií v jeho okolí. Aj príľahlé verejné WC bude od parčíka opticky oddelené živým plotom. Investorm obnovy je mestská časť Bratislava - Staré Mesto. V tejto súvislosti stojí za povšimnutie, že štyri roky na obnovu parčíka nebol čas, s blížiacim sa termínom komunálnych volieb však vznikla potreba náhle a neplánovanej rekonštrukcie.

Podľa vyjadrenia O. Grossmanna projekt obnovy parčíka nie je v rozpore so zámermi mesta riešiť obnovu Šafárikovho námestia komplexne, o ktorých nedávno informoval bratislavský primátor Andrej Ďurkovič. Pripomeňme, že podľa bratislavského primátora by na Šafárikovom námestí v budúcnosti mala vzniknúť záhrada podobná Medickej, pričom so zmenami na námestí by sa malo začať po tom, ako odtiaľ odstránia zastávku autobusov MHD v rámci budovania rýchlodráhovej električky z Janíkovho dvora v Petržalke. Mesto už v tejto veci rokovalo s ministerstvom práce, sociálnych vecí a rodiny, ktoré je vlastníkom časti pozemkov na námestí. (juh, ado)

Sprísnia dohľad nad chemickým odpadom

BRATISLAVA

Ešte stále nie je vyšetrená havária v sklade nebezpečného odpadu firmy Detox v Petržalke a bratislavský verejný zriaďovateľ vzrušil zámer vybudovať skladištno nebezpečných odpadov v Rači.

Druhý prípad sa zatiaľ skončil ospravedlnením investora - firmy Unison mestským úradom. V polovici leta zameraním na výstavbu logistického centra, v ktorom mali podľa prvých informácií byť aj sklady nebezpečných odpadov, z verejného posudzovania. Zámer vybudovať toto centrum v Rači, aj keď údajne bez takýchto objektov, však zostáva.

V tejto súvislosti sme oslovili prednostku Obvodného úradu životného prostredia v Bratislave Vieru Krajčíkovú, podľa ktorej po požiari v Detoxe si overili, že povolený proces v Detoxe bol v súlade so zákonom. V polovici leta z popudu krajského úradu bola porada zástupcov miestnej štátnej správy a samosprávy k riešeniu mimoriadnych udalostí v tomto teritóriu. Jej konečným výsledkom má byť zlepšenie informovanosti medzi úradmi o nakladaní s nebezpečnými látkami, ale aj zabezpečenie stálej pohotovosti a informovanosti obyvateľstva pri mimoriadnych udalostiach.

Obvodný úrad životného prostredia, ktorý vydáva súhlas na nakladanie s nebezpečnými odpadmi, sprísni jeho dohľad. „Podujali sme sa okrem iného aj na vytvorenie databázy osôb nakladajúcich s nebezpečnými odpadmi, ako i na vykonanie štátneho dozoru v zariadeniach, kde sa nakladá s veľkými množstvami nebezpečných odpadov ešte v tomto roku,“ uzatvára V. Krajčíková. (gub)

CODUM®

Projektory BenQ montáž vrátane projekč. pláten

Grafický návrh, katalóg ZDARMA

Kancelárske stoličky ergonomia bedrové a hlavové opierky záruka 5r.

Výstavná sieň: kancelársky nábytok, stoličky, kreslá, biele tabule, datavideo projekory, plátna...

Otvorené: Po-Pia 8:30-11:30, 12:30-17:00 v Petržalke vedľa železničnej stanice do Viedne

CODUM s.r.o., Údernícka 5, BA - Petržalka tel./fax: 02-6353 2921, 0903 405 880, codum@codum.sk

www.codum.sk



DODGE CALIBER. UŽ OD 599 000 SK S DPH.

Motor-Car Bratislava, Tuhovská 11, 831 07 Bratislava, 02/4929 4484, info@dodge.sk
 Emisie CO₂: 174 - 161 (g/km), kombinovaná spotreba 6,1 - 8,3 (l/100km)



DODGE

www.dodge.sk

Plážový volejbal sa na korzo príliš nehodí

LIST ČITATEĽA

Neviem, ako reagovali na turnaj plážového volejbalu pred budovou SND na Hviezdoslavovom námestí bežní turisti a obyvatelia mesta, v niektorých novinách bolo podujatie hodnotené ako úžasný športový počín zakladajúci tradíciu (!). Dúfam, že najbližší ročník bude niekde na nábreží, ľavom alebo pravom, a nie na tomto mieste.

Konečne bola z Hviezdoslavovho námestia urobená parkovo-prechádzková zóna, aj keď rušená výstavbou bezpečnostných zábran pred veľvyslanectvom USA (chronická záležitosť). Nevieam, prečo sa rekonštrukcia plochy pred hotelom Carlton naplánovala cez prázdninové mesiace a do toho vyrástla veľká konštrukcia hľadiska s pieskovým ihriskom, plošiny s dvoma autami (ceny alebo reklama?). Sponzori boli isto bohatí, keď vyberali miesto, ale na nábreží Dunaja aj v centre je mnoho vhodnejších miest, pretože námestie nezaberalo len hľadisko, ale aj príležitosť servisná buda a tri WC.

Fotografovanie pred divadlom bolo výkonom, človek sa horko-ťažko, bruchom šúchajúc o konštrukciu, pretiahol od Rybnej brány k Jesenského ulici. Výhľad z Le Monde a vedľajších reštaurácií bol načas ako na stavenisko, navyše hluk reprodukovanej hudby a moderovania zápasov príliš nezpadol do atmosféry historického centra. Len dúfam, že sa ozvú viacerí a budúci ročník turnaja bude na vhodnejšom mieste. Zimné klzisko na Hviezdoslavovom námestí zaberá menej priestoru a v zimnom čase je aj menej turistov. MUDr. Anna Beláčková, Nové Mesto

Pokiaľ je všeobecne známe, Pavol Országh Hviezdoslav nehral volejbal a nekorchúľoval ani rekreačne. Pre mňa ako rodeného Bratislavčana je nepochopiteľné, ak sa postaví volejbalové ihrisko s tribúnou a každú zimu klzisko v priestore medzi Hviezdoslavou sochou a historickou budovou Slovenského národného divadla.

Takéto aktivity v tomto priestore považujem za rušivý a necitlivý zásah do historickej časti mesta. Pre obyvateľov Bratislavy a jej návštevníkov je obnovené historické centrum ako čerešnička na torte. Je zarážajúce, že nikomu z kompetentných neprekážajú stavebné provizóriá, ktoré sú spojené s touto aktivitou, znefunkčnenie pešej zóny a narušenie výhľadu na historické budovy. Je to dôkaz o nekultúrnosti a malom zmysle pre estetiku. Alebo sa mýlim a ide o happening ako formu protestu za rušenie oficiálnych verejných športovísk v meste?

Milan Tvrdoň, Nové Mesto

Na Rybnej bráne by mali loviť zákazníkov

Bedeker gurmána

K reštauráciám, ktoré chcú byť niečím špecifické, patrí aj FISH GATE na rovnomennej Rybnej bráne, reštaurácia taká nová, že zatiaľ ani nefunguje jej webová stránka.

Prvé, čo môže najmä Starobratislavčana upútať, je otázka, prečo sa to volá práve Fish Gate, keď miesto má to isté meno aj v slovenskej, nemeckej, ba aj maďarskej verzii a každý z týchto variantov by sa asi hodil viac, než ale...

Neveľká terasa pred lokálom a rovnako neveľké miestnosti v priestoroch bývalých dvoch malých obchodíkov sú klamlivé. Reštaurácia má oveľa viac stoličiek v podzemí. Lenže aj nádherné schody do pivnice sú klamlivé. Z čierneho mramoru, v intímnom osvetlení sa šírka jednotlivých stupňov rytmicky strieda, pri menšej opatrnosti môžu byť príčinou nepríjemnosti. V tomto prípade nielen pre zákazníka.

Interiér podniku je pôsobivý. V ústrednej miestnosti suterénu je kruhovým oknom v strope vidieť celé átrium domu. Steny sú vyzdobené množstvom obrazov, mierne nesúrodých, ale nepôsobí to zle. V celom podzemí je vkusne kombinované svetlé patinované drevené obloženie s priznaným pôvodným murivom stien a klenby. Stoly aj stoličky sú pohodlné, moderné, ale nie extravagantné a to isté platí aj pre servis a príbory.

Okrem slušného výberu rýb a morských plodov podnik ponúka aj cestoviny a mäsité jedlá, ktoré sú momentálne v kurze, ochutnali sme teda zo všetkého. Studené predjedlá reprezentovalo jediné - Tatarák z morských rýb (245 Sk). Chutná zmes rybacieho mäsa v mištičkách z listkov čakanky naozaj stojí za to.

V sortimente zaberajú polievky len malú kapitolu, štyri položky, vyskúšali sme všetky. Ovocná polievka (190 Sk) podľa denného menu chutila, ale nedalo sa určiť, ktoré ovocie dominuje. Andalúzske gaspacho (170 Sk) sprevádzali dva plátky chutných čipsov, mierne pikantnú chuť si zákazník môže zlepšiť priloženou čili papričkou, ale - sme zvyknutí na hustejšiu, krémovitou konzistenciu gaspacha. Bez výhrad, len ako štandard sme ocenili Stredomorskú rybaciu polievku so slávkami (210 Sk) a rovnako aj Bažantie connsomé so spetzlamí a zeleninou (160 Sk). Teplé predjedlá odštartovali Kačacie prsia na karamelizovaných pomarančových plátkoch s mäťovou polentou (215 Sk), boli však mierne gumovité a nebolo cítiť kačaciu chuť. Zapečená buffalo mozzarella s pestom a rucoulou (195 Sk) už predstavovala zaujímavé kuchárske dielo a rovnako zvláštne s dávkou fantázie boli Grilované kalamáre s čerstvo zapečenou bagetou a jogurtovým alebo pesto dresingom (260 Sk). Toto predjedlo, ako aj grilovaný morský vlk, nás však presvedčili, že keď sem prídete po dvoch dňoch, nemusíte dostať rovnaké jedlo. Grilovaná kačacia pečeň na kuskuse s marinovanými lesnými plodmi (280 Sk) zniesla vyššie nároky - len pečienky bolo pomenej. Hlavné jedlá sme otvorili rybami. Pečený morský vlk s krustou z citrónovej kôry (555 Sk) bol taktó prezentovaný na jedálnom lístku - pravdou však je, že krustu nemal a v jednom prípade dokonca ani kožu na spodnej strane. Opticky lepšie

ako celkovo sme hodnotili Pečenú doradu na tymiane s letným šalátom (750 Sk), aj tu sme mali rovnakú výhradu k veľkosti ryby v porovnaní s cenou. Napokon o cenách vypovedá aj 188 Sk za trhaný listový šalát. Halibut je ryba, na ktorej ťažko niečo pokaziť, chutná je aj bez prísad a také boli aj Filety z halibuta (585 Sk).

Viac sa kuchár vyznamenal pri mäsách - Jahňacie kotlety na dubákovom beurre blanc so zemiakmi pečenými na rozmaríne (440 Sk) boli pochúťkou. Výborný bol Grilovaný teľací steak v chrenovej kruste s baby zeleninou (450 Sk), ale aj preň platí výhrada o nepomere medzi cenou kategóriou podniku a veľkosťou porcií.

Gnochchi s gorgonzolovou omáčkou a olivami kalamata (185 Sk) chuťovo obstáli, cesto však malo byť konzistentnejšie, lepili sa na príbor, Tortelloni s ricottou (185 Sk) a tagliatelle so slávkami (205 Sk) tiež neočarili viac. Navyše, porcie boli malé, pričom originálna talianska kuchyňa práve preto, že ide o ľahké jedlá, na množstve pasta nešetří. Vo Fish Gate vám ale na zasýtenie stačiť nebudú. Tak sme to chceli doplniť dezertmi. Passion fruit cream (180 Sk) je len zmes ovocia poliata vanilkovým krémom, viac očarila Fish gate cake (180 Sk), nepresladená čokoládová torta plnej chuti.

Záverom - aj majetná klientela si bude žiadať svoje, pre Fish Gate to znamená dôrazne zvýšiť a vyrovnať chuť jedál a tak loviť zákazníkov.

Naše hodnotenie: ★★☆☆ hviezdíčky

Maximálny počet: 5 hviezdíček

Reštaurácia nebola o našej návšteve vopred informovaná. Útratu za konzumáciu si redakcia hradila sama.

Nebezpečné výrobky ohrozujú najmä deti

Inšpektori Slovenskej obchodnej inšpekcie neochraňujú spotrebiteľa len kontrolami a pokutami. Stáva sa, že na náš trh preniknú aj výrobky, ktoré nie sú bezpečné. Inšpekcia vtedy odporúča tovar nepoužívať a vrátiť ho do predajne.

Aj počas augusta SOI zistila množstvo výrobkov, ktoré môžu ohroziť zdravie a bezpečnosť zákazníka. Alarmujúce je, že mnohé z nich boli určené deťom, ktoré sú z tohto pohľadu najzraniteľnejšou spotrebiteľskou kategóriou. Zlé je aj to, že zákazník ani len netuší, že kupuje vec, ktorá mu môže uškodiť, alebo ho dokonca zraniť. V tom najhoršom prípade aj zabiť. Inšpektori SOI v auguste napríklad zistili, že v predaji sa nachádzajú nebezpečné dievčenské detské šaty. Išlo o stopercentný bavlnený biely úplet s červenými prúžkami. Ich súčasťou bola tmavomodrá vesta. Po analýze sa ukázalo, že úplet obsahuje karcinogénne aromatické aminy pochádzajúce z azofarbív v červenej farbe. Išlo o množstvo nad limitom, ktoré ohrozuje zdravie človeka.

Zákazník je pán

Keďže sa výrobok v ponuke ani v sklade už nenachádzal, kontrolovaná osoba prijala dobrovoľné opatrenie, na základe ktorého informovala spotrebiteľov o jeho nebezpečnosti a možnosti vrátenia výrobku. Spotrebiteľ má právo vrátiť ho späť a dostať späť aj peniaze, za ktoré výrobok kúpil.

Inšpektori ďalej napríklad narazili aj na bavlnené modré detské slipy Emília z Číny. Podobne ako v prvom prípade, aj toto detské oblečenie obsahovalo nadlimitné množstvo karcinogénnych aromatických aminov. Kontrolovaná osoba prijala dobrovoľné opatrenie, na základe ktorého zastavila dodávanie nebezpečného výrobku do obehu. Stiahla ho od svojich odberateľov a informovala spotrebiteľov o jeho nebezpečnosti. Podobne boli na tom aj chlapčenské detské slipy DMD 8 modrej farby, opäť z Číny. Nariadením SOI bol nebezpečný výrobok stiahnutý z vlastných predajní, kde

sa predával. Zároveň mal predajca požiadať verejnoprávne elektronické médiá o uverejnenie informácie o tomto nebezpečnom výrobku. Spotrebiteľov mal informovať umiestnením oznamov vo vlastných predajniach.

Ďalej SOI objavila na pultoch našich predajní aj sadu malých nebezpečných výrobkov. Ide o gumu na gumovanie s nápisom LOVE, ktorá svojím tvarom nápadne pripomína čokoládu v tvare hviezdy a pri používaní sa dá rozdeliť na dve časti. Ďalej gumu, ktorá pripomína malý keks - čajové pečivo a pri používaní sa dá rozdeliť na tri časti. Súčasťou sady sú aj ďalšie tri druhy gúm, ktoré by si deti mohli pomýliť s potravinou a prehltnúť ich. Výrobok označila SOI ako nebezpečný. Kontrolovaná osoba prijala dobrovoľné opatrenie, že prestane predávať uvedené výrobky a oznámi nebezpečnosť výrobkov spotrebiteľom s možnosťou jeho vrátenia. SOI zároveň odporučila spotrebiteľom, ktorí si výrobok kúpili, aby ho vo vlastnom záujme odstránili z dosahu najmä malých detí. **Marián Taller**

Hrádza bola pôvodne určená iba cyklistom

LIST ČITATEĽA

V sobotu sme si išli s kamarátom zajazdiť na bicykloch na hrádzu Bratislava - Čunovo. Asi pri štvrtom bufete stáli uprostred cesty a po bokoch aktivisti Červeného kríža na kolieskových korčuľiach, ktorí cyklistom a aj korčuľiarom rozdávali letáky, ktoré upozorňovali na bezpečnosť na hrádzi.

Bol to paradox, pretože práve oni ohrozovali bezpečnosť premávky. Museli sme dávať pozor na okoloidúcich cyklistov a korčuľiarov a zároveň dávať pozor na aktivistov, aby sme ich nezrazili. Doslava nám strkali letáky do tváre. Všetci ostatní len krútili hlavami a nadávali na nich. Tak sa pýtam: na čo sú takéto akcie dobré? Havária na hrádzi spôsobujú nezodpovední a bezohľadní ľudia - musím poznamenať, že práve korčuľiari sú tí, ktorí sú nezodpovední, najmä mladší do 25 rokov.

V prvom rade hrádza, resp. cyklistická dráha bola kolaudovaná ako cesta pre cyklistov a nie pre korčuľiarov. Tí si ju z neznámych dôvodov privlastnili a cyklisti sú odstránení nabok. A vtedy sa začali tie nehody, ktoré uvádzajú na letáčkoch. Cyklisti nedostali dodnes adekvátnu náhradu za spomínanú cyklistickú dráhu. Ten mini úsek čierneho asfaltu je len omrvinkou na stole. Pripomína mi to spôsob koloniálnych mocností, ktoré prišli na nový „objavený“ ostrov, zapichli zástavu a vyhlásili územie za svoje. Mesto by rozhodne malo komplexne riešiť problém s cyklotrasami a bezpečnosťou cyklistov a tak isto aj korčuľiarov. Veľmi zaostávame za metropolami Európy. Dôkazom o našej dômyselnosti je kratučký úsek cyklistickej dráhy na petržalskej strane pri divadle Aréna - len by ma zaujímalo, čo tým chcel architekt povedať...

Branislav Pírek, Staré Mesto

KÚPIM STAROŽITNOSTI

nábytok, hodiny, porcelán, staré obrazy a od význ. slov. autorov. Platím okamžite.

Tel.: 032/6528 492, 0905 409 972

Email: antik1@stonline.sk

Adr.: PO.BOX 3, 913 11 Trenč. Stankovce

EURÓPSKA VZDELÁVACIA AKADÉMIA, n.o. organizuje v akademickom roku 2006/2007 odbornú prípravu pre študentov diaľkovej metódy externého bakalárskeho štúdia

MANAŽMENT

Fakulta managementu Univerzity Komenského

Podmienky prihlasovania a prijatia:

www.fm.uniba.sk

Podmienky odbornej prípravy:

www.euva.sk

Kontakt: 02/491 00 242, 200

franova@euva.sk

PREDAJ POZEMKOV

69 pozemkov
pozemky od 638 m² do 1375 m²

Inžinierske siete už vo výstavbe.
Využite uvádzacie ceny

- pozemky pre vás
- výhodná poloha
- bezkonkurenčná cena
- cena je konečná, bez ďalších poplatkov
- podiel na verejnej občianskej vybavenosti v cene
- inžinierske siete v cene (plyn, elektrina, kanalizácia)
- podiel na komunikáciách v cene
- lokalita vzdialená iba 15 minút od Bratislavy (19km)
- nová obytná zóna – obec Oldza (za Štvrtkom na Ostrove)
- 69 pozemkov pod samostatne stojace rodinné domy, 14 domov radovej zástavby
- veľkosť pozemkov od 640 m² do 1372 m²
- rozsiahla verejná občianska vybavenosť (detské ihriská, verejný gril, park)
- stredisko služieb – reštaurácia/cukráreň, tenisový kurt, posilňovňa a množstvo doplnkových služieb

+ Iba 15 minút od Bratislavy
+ Uvádzacia cena: **990 Sk/m²**
+ Aj na hypotekárny úver

www.vasdomov.sk | info@vasdomov.sk | tel: +421 2 63 833 672 | mobil: +421 915 454 089, +421 910 271 932 | fax: +421 2 63 833 672

Nelegálna hudobná kulisa môže stať veľa

BRATISLAVA
Problém nelegálnej reprodukcie hudby alebo iných audiovizuálnych diel je síce viac problémom na vidieku stredného a západného Slovenska, ale ani v Bratislave nie je situácia ideálna.
 Podľa informácií z ochrannej agentúry Slovgram, ktorá na legalnosť hudobnej a obrazovej reprodukcie dohliada, má v Bratislave zmluvu oprávňujúcu na túto produkciu uzatvorených 400 prevádzkovateľov reštaurácií, kaviarní či iných verejných priestranstiev. Zároveň však agentúra podala vyše sto trestných oznámení na prevádzkovateľov, ktorí nie sú ochotní platiť za reprodukciu vo svojej prevádzke. V celoslovenskom meradle uzavrel Slovgram vlni 5500 zmlúv a podal 500 trestných oznámení.
 Problém sa stáva zo dňa na deň aktuálnejším nielen u nás - aj v ďalších nových krajinách Európskej únie rastie tlak na rešpektovanie autorských práv, čo je v starších krajinách únie celkom bežné. Prevádzkovatelia zariadení, kde sa púšťa reprodukovaná hudba, by to mali rešpektovať, lebo návštevy kontrolórov ochrannej agentúry budú čoraz častejšie. Rešpektovať aj tento zákon sa vyplatí, pretože okrem toho, že za porušenie zákona hrozí aj trest odňatia slobody až na 8 rokov, sú zmluvné poplatky takmer symbolické - vo väčšine prevádzok by nepresiahli ročne sumu tisíc korún - pokuta je však až šesťnásobok tejto sumy. (gub)

Detké baletné štúdio TERPSICHORÉ
 Ševčenkova ulica 35, Petržalka
prijme deti od 4 rokov
 Zápis v dňoch 4. - 8. 9. od 15.00 do 18.00 h
 Tel.: 0905 184 162, www.terpsichore.sk

PREKLADY / TLMOČENIE
Nikeca Pomôžeme Vám!
 bežná terminológia, reklamné, propagačné a iné materiály
 spol. s r.o. v rôznych odborných oblastiach.
NEVÁHAJTE NÁS KONTAKTOVAŤ!
 02/5464 3232 0903 263 639 0905 576 888

Original CALIFORNSKÉ ŠATNÍKY
 ...to je kvalita, funkčnosť a jedinečnosť na celý život!
100% jediné zľava až 20%
 len na vnútorné vybavenie
šatníky na Slovensku
Dodávka do 5 - 7 dní
LUBOCO - Interior Design
 OC Jadran, Nevádzova 6, Ružinov, 1. posch. www.luboco.sk
 Bežplatná linka 0800 150 815 mobil 0903 725 257
My vytvárame šatníky, iní montujú skrine.

Slovenská realitná akadémia
 otvára kurz akreditovaný MŠ SR
REALITNÝ MAKLÉR
 OBCHODOVANIE S NEHNUTEĽNOSŤAMI
Predmet školenia (10 lekcií):
 - postup pri realizácii realitného obchodu
 - „triky“ realitných maklérův
 - psychológia predaja
 - realitný marketing
 - základy realitného práva + zmluvy
 - realitné podvody (ako sa im vyhnúť)
 - ako funguje kataster nehnuteľností
 - fungovanie realitnej kancelárie
 - dane a nehnuteľnosti
 - financovanie nehnuteľností
 Úspešní absolventi získajú preukaz realitného makléra a akreditované osvedčenie s celoslovenskou pôsobnosťou
 Blížšie informácie Vám poskytneme na:
 tel. č.: 02/ 547 911 27, 0915 143 164,
www.sora.sk

Verejné toalety v meste stále ubúdajú, samospráva nevie, že ich je nedostatok

BRATISLAVA
Doslova na prstoch dvoch rúk sa dajú spočítať verejné toalety v Bratislave, napriek tomu podľa hovorkyne magistrátu Evy Chudinovej hlavné mesto nemá oficiálne sťažnosti na nedostatok verejných toaliet v Bratislave.
 Hovorkyňa však pripúšťa, že takéto poznatky môžu mať mestské časti. Podľa nej sú existujúce toalety dostatočne využívané a mesto hradí ich spotrebu vody, čo ročne predstavuje niekoľko stotisíc korún. O ich dostatku či nedostatku však nevytvára názor a poznatky úradov samosprávy, ale skúsenosti obyvateľov a najmä návštevníkov mesta.
 A pravdou je, že aké tieto skúsenosti sú, nikto neskúmal. Starší Bratislavčania vedia, že za posledných desaťročia zmizli na ťahu od Hlavnej stanice viaceré toalety. Napríklad na Suchom myte - dnes ich čiastočne nahrádza WC v podchode na Hodžovom námestí. A to je s výnimkou zrenovovanej Staršej tržnice jediné miesto, kde sa turista môže uchýliť na trase od vrchu Štefánikovej ulice až po dolnú hranicu Námestia SNP. Zmizol aj záchod na Hurbanovom námestí a toalety na Námestí SNP v správe samosprávy Starého Mesta sú dlhodobo uzavreté.
 Dvoje dvierka na boku budovy magistrátu (na fotografii) napovedajú, že aj tu mohli byť v minulosti verejné záchody, podľa riaditeľky magistrátu Anny Pavlovičovej tu však najmenej od roku 1991 neboli. Po posledných úpravách z roku 2003 je pôvodný vchod z tejto strany zamurovaný a malý výklenok skrýva vodovod, pomocou ktorého sa zavlažuje trávnik na Uršulínskej ulici. A Pavlovičová však dodáva: „Beriem tento nápad ako zaujímavú inšpiráciu. Zadáim vnútornej správe magistrátu preveriť, či a za akých podmienok je možné tento priestor upraviť a vybudovať v ňom toalety.“
 Odpoveď by mala riaditeľka magistrátu poznať do 14 dní.

Takisto na celej ľavobrežnej promenáde pri Dunaji turista nemá kam zísť, pretože nekultúrne plechové záchod na Vajanského nábřeží pred desaťročiami zrušili, ale náhrada neexistuje. Pod Novým mostom síce funguje udržiavané verejné WC s dostatočne dlhým prevádzkovým časom, to je však od ruky a turista ho tam asi hľadať nebude. Chýbajú totiž aj orientačné tabuľky navádzajúce k cieľu. V správe magistrátu sú len tri zariadenia - v podchodoch na Hodžovom, Trnavskom myte (mimo prevádzky) a na Patrónke. Výdatne je verejnými toaletami vybavená mestská časť Nové Mesto, ktorá disponuje len na Kuchajde štyrmi hygienickými zariadeniami, v tržnici na Šancovej tiež štyrmi, na konečnej MHD pri Slimáku dvoma pánskymi a štyrmi dámskymi. V Novom Meste sú tiež toalety otvorené dlhšie ako v Starom Meste. To disponuje deviatimi WC, okrem toho na Námestí SNP však do konca tohtoročnej turistickéj sezóny nemá fungovať ani toaleta na Kapucínskej. Samospráva Starého Mesta sa snaží presadiť výstavbu sektbaru na Hviezdoslavovom námestí so zdôvodnením, že tam majú byť aj verejné toalety. S týmto návrhom však nesúhlasia občania, ktorí zorganizovali petíciu proti výstavbe. Argumentujú tým, že verejné toalety sú v tesnej blízkosti námestia - pred Redutou na Palackého ulici. Možno by stačilo, aby cestu k nim samospráva výraznejšie označila.

Súd vyhlásil petržalské voľby za neplatné

PETRŽALKA
Plénum Ústavného súdu SR vyhlásilo voľby starostu bratislavskej mestskej časti Petržalka z 13. mája 2006 za neplatné. Infirmoval o tom poradca súdu pre styk s médiami Štefan Németh s tým, že náleží súd zverejniť po jeho doručení účastníkom konania.
 Podľa dostupných informácií ústavný súd vyhovel štyrom návrhom neúspešných kandidátov na funkciu starostu a niektorých politických strán, za ktoré v týchto voľbách kandidovali. Rozhodnutie súdu vítajú neúspešní kandidáti aj zastupujúca starostka Petržalky Viera Kimerlingová. Peter Matúška, ktorý získal v neplatných voľbách najviac hlasov, považuje súdne rozhodnutie za nesprávne a svojho práva na starostovskú stoličku sa chce ďalej domáhať na Európskom súde pre ľudské práva v Štrasburgu.
 Ako uviedol petržalský tlačový tajomník Marek Papajčík, mestská časť bude rozhodnutie ústavného súdu rešpektovať. Pokiaľ bude rozhodnuté, že platí doterajší stav, potom Viera Kimerlingová bude viesť Petržalku do komunálnych volieb, ktoré budú 2. decembra. Ako dodal M. Papajčík, vicestarostka Kimerlingová rozhodnutie o neplatnosti volieb víta, podľa nej zvíťazil zdravý rozum a slušnosť nad populizmom a porušovaním zákona. Neúspešný kandidát na petržalského starostu Milan Ftáčnik považuje rozhodnutie súdu za úspech a dôležitý precedens pred nadchádzajúcimi komunálnymi voľbami. Ako uviedol, je veľmi rád, že volebný podvod pomenovala inštitúcia, ktorej verdikt je nespochybiteľný. Podľa neho je to jasný signál pre budúcich kandidátov, ktorí by chceli vo voľbách zvíťaziť nekalým spôsobom, že podvody sa nevyplácajú. „Pán Matúška nám ukázal, ako by to na Slovensku nemalo vyzerať,“ skonštatoval Ftáčnik.
 Peter Matúška si o rozhodnutí súdu myslí, že je nesprávne, pripravuje preto podanie na Európsky súd pre ľudské práva v Štrasburgu. Pre agentúru SITA zopakoval tvrdenie, že jeden zo sudcov ústavného súdu, ktorí rozhodovali o petržalských voľbách, bol zaujatý. O tejto jeho námitke už súd rozhodoval skôr a nevyhovelo mu. Matúška si tiež myslí, že ústne výpovede svedkov, na základe ktorých súd rozhodol o neplatnosti volieb, sú ako dôkazový materiál nestačujúce. Podanie na Európsky súd pre ľudské práva už v spolupráci s právnikmi začal pripravovať, hotové by malo byť do mesiaca. (brn)



Z Dlhých Dielov pohodlnejšie duobusmi

KARLOVA VES
 V pondelok 4. septembra začnú na **Dlhých dieloch pravidelne premávať nízkopodlažné trolejbusy, ktoré budú v časti, kde nie je trolejbusové vedenie, môcť jazdiť ako autobusy.**
 Samospráva hlavného mesta a mestskej časti Karlova Ves tak plní sľub obyvateľom tohto dynamického sídliska zvýšiť kvalitu cestovania a prepravnú kapacitu MHD nahradením autobusovej dopravy, ktorá nie je pre svahovitý terén práve najvhodnejšia. Dopravný podnik tu nemohol použiť veľkokapacitné autobusy, navyše prostredie bolo znehodnocované exhalátmi z výfukových plynov a hlukom. Riešenie obsluhovať túto lokalitu duobusmi je v súlade s koncepciou prijatou v územnom pláne, ktorý so zavedením trolejbusovej dopravy uvažoval

už pri samotnej výstavbe sídliska Dlhé diely.
 Zatiaľ tu bude jazdiť 6 kusov trolejbusov Škoda 25Tr Irisbus s pomocným diesel-elektrickým pohonom. Dopravný podnik Bratislava ich zakúpil vlni na základe verejnej súťaže, ktorú vyhrala spoločnosť ŠKODA ELEKTRIC, s.r.o., Plzeň. Cena jedného trolejbusu je 17,5 mil. Sk. Náklady na výstavbu trolejbusovej trate na Dlhé diely v dĺžke takmer 3 kilometre, vrátane výstavby meniace pre trolejbusy, predstavujú ďalších 54 miliónov korún. Celkom teda hlavné mesto investovalo do skvalitnenia verejnej dopravy v tejto časti Bratislavy takmer 160 miliónov korún. Kíbový trolejbus Škoda 25Tr Irisbus vznikol vstavaním elektrickej výzbroje Škoda do autobusovej karosérie Irisbus Citelis. Prvý trolejbus, na ktorom sa realizovala

homologizácia, prišiel do Bratislavy už 27. februára tohto roku. Skúšobná prevádzka bez cestujúcich sa začala v uliciach Bratislavy 30. marca. Do skúšobnej prevádzky s cestujúcimi sa duobus zaradil 1. júna na rôznych trolejbusových linkách. Do pravidelnej premávky s cestujúcimi sa zapojil pred mesiacom po schválení na prevádzku na trolejbusových dráhach a získaní technického preukazu dráhového vozidla. V auguste mohli obyvatelia hlavného mesta vyskúšať všetky nové vozidlá na trolejbusových linkách 201, 202 a 212, ale aj na autobusových linkách 37, 88 a 92. Jazdou na pomocný dieselový pohon sa otestovali vlastnosti vozidiel pri jazde mimo trolejovej stopy.
 V dennej rannej špičke prepravujú dve linky z Dlhých dielov okolo 1500 cestujúcich za hodinu. (mih)

PEKA PLAST
MIMORIADNE DOBRÉ CENY!
plastové okná a dvere
 Predaj aj na splátky Cetelem Quatro
 3 a 5 komorový nemecký profil THYSSEN
 (5 komorový 2 tesnenia ARCADE, 3 komorový 3 tesnenia LUXURY)
 U = 1,1 W/m²K v štandarde
 Nejedlého 51, (Sklole), Bratislava - Dúbravka
 tel.: 6446 1077, fax: 6446 1169
 pekplast@netax.sk, www.pekaplast.sk

MOIRA®
 od 1.9. do 14.9.2006
TRIO
-20%
 funkčné oblečenie a ponožky, fitness, plavky, outdoorové bundy a nohavice, cyklooblečenie
 Vajnorská 98/B (pri Poluse), Bratislava
 PO-PIA: 10⁰⁰-18⁰⁰, SO- 8⁰⁰-12⁰⁰
 tel./fax: 02 - 444 54 127
 moira@moira.sk, www.moira.sk

ŠTAHOVANIE
 Prest'ahujeme Vás lacnejšie, ako to dokázete sami!
SVD
 02/6020 1711, 0905 319 509
 www.svd-stahovanie.sk

STREDISKO KULTÚRY
 Bratislava - Nové Mesto, Vajnorská 21
KURZY
JAZYKOVÉ ♦ Angličtina, nemčina, taliančina pre dospelých: klasickej a polointenzívny kurz (50 h) ♦ Angličtina - konverzácia pre deti (1x týždenne 50h) ♦ Angličtina pre deti v MŠ (2x týždenne, 50h)
ZĽAVY: 10% pri zápise (od 4. - 8. 9. 2006)
VÝTVARNÉ ♦ Keramika pre dospelých (1x týždenne, 3 mesiace) ♦ Keramika pre deti (1x týždenne, 3 mesiace) ♦ Výtvarné techniky - maľba, kresba, grafika, modelovanie (1x týždenne, 40h)
TVORIVÉ DIELNE ♦ Aranžovanie kvetov ♦ Maľovanie na hodváb ♦ Batička ♦ Tvorba z drôtu ♦ Maľovanie na sklo - textil - drevo ♦ Decoupage (servírovacia technika) ♦ Vyroba ručného papiera a ďalšie podľa záujmu
PRAKTICKÉ ♦ Šijeme s Burdou (stihy + šitie + módna tvorba, 1x týždenne, 40h)
POHYBOVÉ ♦ JOGA (1x týždenne, 24h) ♦ Brúsené tance (1x týždenne, 24h) ♦ Škola šachu (1x týždenne, 24h)
ZĽAVY: od 4. septembra 2006
 po - št: 10⁰⁰ - 18⁰⁰ h; pía: 10⁰⁰ - 17⁰⁰ h
 Informácie tel.: 44 37 37 71
 e-mail: info@skvajnorska.sk www.skvajnorska.sk

Vicestaroška je proti zmene využitia štadióna

AD: PODĽA POSLANCOV JE ŠTADIÓN... (BN 26/2006)

Nie je pravda, že som na rokovani miestneho zastupiteľstva podporovala návrh na zmenu územného plánu. Práve naopak, vôbec ma neteší, že sa schválila táto zmena využitia štadióna Artmedie a rovnako, ako väčšina kolegov z poslaneckého klubu KDĽH, som hlasovala proti navrhovanej štúdiu, aj napriek sľubovaným 10 miliónom na nové športovisko. Viedli nás k tomu viaceré dôvody.

Predovšetkým je to blízkosť akejkoľvek trvalo využívanej zástavby v takej tesnej blízkosti Sadu Janka Kráľa, ktorý je najstarším verejným parkom v strednej Európe, a ktorý sme len nedávno revitalizovali. Myslím si, a viacerí odborníci nám to potvrdili, že park bude výrazne trpieť a pustiť v tieni 22- a 35-poschodových budov!

Ďalší problém je hustota zástavby - index zastavanosti (0,8) je príliš vysoký a podpora zámeru stavby 35-poschodovej budovy v susedstve sadu bude precedensom. Potom už bude veľmi ťažké zabrániť stavbe mnohospodových veží.

Podľa vyjadrení Artmedie už štadión nemôže slúžiť svojmu účelu, údajne preto, že nevyhovuje predpisom medzinárodných organizácií. Aj o tom mám isté pochybnosti. Pamätám si totiž, že keď sme predávali pozemok pod štadiónom, bolo tak preto, že chceli zachovať šport v Petržalke a vybudovať nový perspektívny štadión pre Petržalku. Tu je vari dobré pripomenúť, že cena za pozemok na športové účely býva nižšia ako cena stavebného pozemku.

Myslím si, že takáto hustá a vysoká výstavba jednoducho nie je vhodná pre zvolenú lokalitu v blízkosti Sadu Janka Kráľa, ktorý tým bude výrazne trpieť. Myslím si, že možným a vhodným riešením by bolo aj rozšírenie sadu o ďalšiu zelenú plochu, trebárs aj na mieste, kde teraz stojí starý štadión.

Ing. Viera Kimerlingová,
zástupkyňa starostu plniaca úlohu starostu mestskej časti Petržalka

V článku Podľa poslancov je štadión neúčinný (BN 26/2005) sme nesprávne uviedli, zástupkyňa starostu Viera Kimerlingová sa postavila za likvidáciu ligového štadióna Artmedie v Petržalke. Zástupkyňa starostu V. Kimerlingovej aj čitateľom sa ospravedľujeme.

V článku sme tiež nesprávne priradili poslanca Olivera Kríža k poslaneckému klubu KDĽH. Správne malo byť uvedené, že je z poslaneckého klubu SDKÚ-DS. Poslancovi O. Krížovi aj čitateľom sa ospravedľujeme.

Redakcia

Investičné životné poistenie
Staňte sa členom klubu budúcich EURO miliónárov
DOBRA INVESTÍCIA
Tel.: 0903 356 026
INVESTIČNÉ ŽIVOTNÉ POISTENIE

ALM Real, s.r.o.
Mikulášska 1/A
811 01 Bratislava
Sprostredkujeme prenájom a predaj Vášho bytu bez nároku na províziu!
tel.: 0905 241 729, 02/5443 3194
www.almreal.sk

Hoci to samosprávy nevidia, duplicitu názvov objektov v meste sa dá vyhnúť

BRATISLAVA

Duplicita v používaní názvov objektov v meste pôsobí nielen dezorientujúco, ale ohlasy mnohých čitateľov svedčia, že vidia v tejto tendencii nekultúrnosť staviteľov, neúctu k histórii mesta, či priamo snahu poprieť jeho históriu.

Po duplicitnom Avione (okrem známeho obytného súboru na Americkom námestí tento názov nesie aj obchodný komplex na kraji Ružinova) v Bratislave vyrastie duplicitná Olympia (rovnaký názov ako známa kaviareň má niest' nový obytný súbor), ešte za komunizmu začali stavať duplicitné Slovenské národné divadlo a starosadlici s nechutou len čakajú na to, kedy začnú stavať nový Metropol, Blumentál či Manderlák. Otázka je, či môže samospráva v stavebnom konaní ovplyvniť názov budúceho objektu - niektorí právnikovia sa totiž nazdávajú, že samospráva má možnosť aj bez udania dôvodu odmietnuť navrhovaný názov stavby či súboru stavieb. Právnik a publicista J. L. (adresu máme v redakcii) sa priamo vyslovil: „Pravdaže takáto možnosť tu je,

je to však len neochota samosprávy zásadne sa vyjadriť a v tomto meste si potom robí každý, čo chce.“

Oslovili sme preto šesť väčších mestských častí, aby nám odpovedali na to, či pokladajú takýto jav za normálny a slušný, či existujú páky, ako mu zabrániť a ak áno, ako ich samospráva využíva. Z oslovených samospráv nám neodpovedalo Nové Mesto a Dúbravka. Podľa Marka Hitku zo Starého Mesta mestská časť nemá žiadne právne možnosti na zasahovanie do pomenovania novostavieb, lebo by to presahovalo rámec stavebného zákona. Uvádza, že zodpovednosť za dezorientujúce pôsobenie padá na projektantov a investorov, mestská časť by uvítala, keby investori brali do úvahy už jestvujúce názvy. Aj hovorkyňa Ružinova Anna Mihalčinová uvádza, že súčasná legislatíva na to neposkytuje páky, ale že je to možno dobrý tip pre zákonodarcov, inak vidí možnosť ochrany názvu len v prípade, ak ide o registrovanú známku. Tú však historické objekty, samozrejme, nemajú. Petržalský hovorca Marek Papajčík problém „nepo-

kladá za tragický“, pripomína masívne premenovanie ulíc, ktoré je podľa neho po desaťročia u nás celkom bežné „...a ľudia si zvykli“. Tiež však nepozná páku na ovplyvnenie názvov nových subjektov.

Inak sa k problému stavajú v Karlovej Vsi. Starosta Bystrík Hollý sa vyslovil: „Pomenovanie nových objektov považujeme prinajmenšom za zmatečné. Takáto „homonymita“ vyvoláva neistotu, dezorientáciu a určitú nedôveru občanov. Vlastníci nového subjektu by už vo vlastnom záujme mali dbať o originalitu jeho názvu.“ Ani v Karlovej Vsi nepoznajú normu, ktorá by obmedzovala pomenovanie nových objektov a nazdávajú sa, že samosprávy môžu vplývať na stavebníkov len radami. Lenže práve vďaka radám majú v Karlovej Vsi iné skúsenosti ako v predchádzajúcich prípadoch, pomenovania nových objektov i prevádzok sú zväčša originálne. „Dostal som pri výstavbe nového objektu vždy konzultovali názov so zriaďovateľom a mám dojem, že s úspechom,“ uzatvára B. Hollý.

Gustav Bartovic

Návštevnosť Bratislavy aj v tomto roku láme rekordy, vyhľadávajú ju cudzinci

BRATISLAVA

Bratislava je aj v tomto roku pre zahraničných návštevníkov mimoriadne atraktívna. Tempo i tendencie rastu návštevnosti pokračujú v porovnateľných číslach ako v uplynulých dvoch až troch rokoch.

Vlani navštívilo Bratislavu takmer 640-tisíc návštevníkov, ktorí sa podieľali na viac ako 1,33 milióna prenocovaní. Minulý rok tak bol z hľadiska turizmu rekordný. Počet prenocovaných návštevníkov vzrástol oproti roku 2004 o vyše 10 percent. Podľa štatistiky za prvé štyri mesiace tohto roku nárast počtu prenocovaní dosiahol ďalších vyše 11 percent. Toto číslo je nadpriemerné aj v porovnaní s mnohými európskymi mestami. Napríklad medziročný nárast návštevníkov vo Viedni dosiahol približne dve percentá. Prítom treba zdôrazniť, že v prípade

prvých štyroch mesiacov v roku ide v Bratislave o tzv. nízku sezónu, pričom najúspešnejšie mesiace z hľadiska návštevnosti sú máj-august a tiež september.

Markantný rast pasažierov pokračuje aj na bratislavskom medzinárodnom letisku. V medziročnom porovnaní prvých piatich mesiacov v roku ide až o 78 percent. Toto tempo rastu návštevníkov svedčí o tom, že Bratislava ako turistická destinácia zažíva skutočný boom a vedomosti zahraničia o slovenskej metropole sa v posledných rokoch výrazne zvýšili.

Limitujúcimi faktormi tempa návštevnosti sú už teraz kapacity ubytovacích zariadení v Bratislave. V súčasnosti mesto Bratislava pociťuje deficit okolo tisíc lôžok predovšetkým v segmente štvor- a päťhviezdičkových hotelov. To, samozrejme, vplýva na ceny ubytovania, ktoré začínajú byť v Bratislave pomerne vysoké v porov-

naní s európskym priemerom. Ak by v Bratislave bolo viac ubytovacích zariadení s reálnejšími cenami, počet návštevníkov by bol ešte vyšší. Bratislava očakáva dva významné prírastky v kategórii špičkových hotelov. Päťhviezdičkový hotel Kempinski sa už buduje ako súčasť novej mestskej štvrte River Park na nábreží. Oznámenie o príchode ďalšej významnej hotelovej siete sa očakáva v rámci projektu Eurovea na Pribinovej ulici.

Opačný trend v návštevnosti Bratislavy pokračuje v prípade slovenských návštevníkov, kde je mierny pokles. Treba však zobrať do úvahy, že návštevnosť Slovákov v hlavnom meste vlani výrazne ovplyvňovali špičkové športové podujatia, najmä kvalifikačné zápasy futbalových majstrovstiev sveta a zápasy Davisoého pohára. Tieto podujatia na Bratislavu v tomto roku ešte čakajú. (juh)

Výstavba Yosaria Plaza nestojí

RUŽINOV

Stavebný ruch v okolí bývalého Obchodného domu Ružinov na Tomášikovej ulici, ktorý sa má po rekonštrukcii zmeniť na Yosaria Plaza Shopping centre, zdánlivo utíchol, výstavba však pokračuje.

Podľa informácií od investora a developera projektu sa za posledné dva mesiace preinvestovalo na výstavbe Yosaria Plaza Shopping centre 65 miliónov korún. Definitívne sa odovzdali nové inžinierske siete, ktoré boli už v katastrofálnom stave (napríklad kanál Astrochemu je viac ako 50 rokov starý), čo znamenalo v konečnom dôsledku meškanie asi päť mesiacov. Zakladanie stavieb dokončilo podchytávanie a tryskové injektáže pôvodného skeletu Obchodného domu Ružinov, kompletne sú dokončené podzemné železobetónové steny do hĺbky 13,5 metra, záporové paženie a stabilizácia svahov torkrétom a kotvami. Toto všetko sú práce, ktoré zaberú veľa času, ale na prvý pohľad nie sú vidieť.

V týchto dňoch práce ustali, pretože investor rokuje o zmluve o dielo s víťazom tendra na generálneho dodávateľa celej stavby, ktorým je Skanska, a.s. Práce teda budú pokračovať od septembra. Otvorenie nového obchodného centra sa plánuje na jeseň budúceho roku. (juh)

Vodárne stavajú veľký zberač

NOVÉ MESTO

Jednou z najvýznamnejších investícií Bratislavskej vodárenskej spoločnosti na území mesta je rekonštrukcia kanalizačného zberača C a výstavba nového kanalizačného zberača C-C na severovýchode Bratislavy.

Náklady na rekonštrukciu existujúceho a výstavbu nového kanalizačného zberača predstavujú 287 miliónov korún (bez DPH), práce sa začali v júni tohto roku a ich ukončenie sa predpokladá v auguste budúceho roku. Ako uviedol generálny riaditeľ Bratislavskej vodárenskej spoločnosti Daniel Gemeran, zberač C je v súčasnosti v nevyhovujúcom technickom stave a je opotrebovaný. Ďalším dôvodom je potreba prispôsobiť kapacitu a funkčnosť kanalizačného zberača skutočnosti, že na Tomášikovej ulici sa v súčasnosti intenzívne stavia. Ako sme už informovali, pred dokončením je rozsiahly obytný súbor Koloseo, na nároží Tomášikovej a Vajnorskej ulice sa pripravuje výstavba administratívneho komplexu Lake Side Office Park a rozsiahla výstavba sa chystá aj v blízkosti križovatky Tomášikova - Rožňavská.

Obnova a výstavba kanalizačných zberačov je naplánovaná na dve etapy. V prvej by mal byť vybudovaný nový kanalizačný zberač C-C s dĺžkou 1305 metrov vrátane štrnástich revízných šácht s prepojením na jestvujúci kanalizačný zberač v uliciach Vajnorská a Rožňavská. V druhej etape príde na rad rekonštrukcia kanalizačného zberača C vyvolžovaním sklolaminátovým potrubím v dĺžke 1147 metrov vrátane sedemnástich revízných šácht.

Práce, ktoré bude vykonávať Skanska BS Prievidza, by nemali príliš obmedzovať obyvateľov mesta, pretože sa budú uskutočňovať predovšetkým v podzemí. S menšími dopravnými obmedzeniami sa počíta na Rožňavskej ulici. (juh)

Technopoint • Sanitrends

Sanita • Voda • Kúrenie • Plyn • Kanalizácia • Diažba

IMPULS 90x90 cm
rohový sprchový kút, pruhované sklo pittý

9.990,-

Vaňa SANTORINI/GOLF
153x99 cm
+ FUTURE ECO
4x trysky SUPERJET
3x mikrotrojsky
pneumatické ovládanie

16.990,-

Autorizovaný predajca:

JIKA
vaňa obľúbená kúpeľňa

RIGA smalt.väňa 150x70 cm, 160x70 cm, 170x70 cm

3.080,-

FOCUS umývadlová batéria

2.290,-

FOCUS sprchová batéria

2.390,-

FOCUS vaňová batéria

2.890,-

BAJOU 6-set kúpeľňových doplnkov, chróm

790,-

CLARA NEW kúpeľňový nábytok už od

3.490,-

TERAZ AJ V ZÁVESNOM PREVEDENÍ!

DINO WC KOMBI
vodorovný odpad s armatúrou Start-Stop

2.650,-

Otváracie hodiny: Po - Pia : 7.30 - 18.00, So : 8.00 - 12.00 hod.

Technopoint Sanitrends s.r.o., Predajňa : Púchovská 16, 835 05 Bratislava - Rača
Tel.: 02/4920 8600, Fax.: 02/4920 8608, technopoint@technopoint.sk, www.technopoint.sk
Uvedené ceny sú s DPH. Chyby, zmeny v texte, zmeny v technickej špecifikácii výrobkov a cenách sú vyhradené. Zobrazenie farieb je limitované technológiou tlače.

Predĺžte si leto!



Až do 23. septembra pri nákupe okuliarov v našej očnej optike získate super zľavu

21%

z ceny okuliarového rámu a

15%

z ceny značkových slnečných okuliarov



Nenakupujte výhodne!
Nakupujte super výhodne!

21

OČNÁ OPTIKA

Dunajská 20
811 09 Bratislava
tel.: 5273 3085

Námestie Slobody 23
811 06 Bratislava
tel.: 5443 5662

Prídte a uvidíte!

Samospráva Starého Mesta začína plniť rozhodnutie súdu po vyše poldruha roku

STARÉ MESTO

Viac ako poldruha roka nevykonala samospráva Starého Mesta opatrenia, ktoré na základe právoplatného rozhodnutia krajského súdu z 25. októbra 2004 mala urobiť do 30 dní.

Podľa súdneho rozhodnutia mala mestská časť ako správca komunikácie povinnosť na svoje náklady bezodkladne zabezpečiť statickú stabilizáciu zosúvajúceho svahu na Vlčkovej ulici. Tým sa mala zároveň odstrániť časť komunikácie Vlčkova ulica, ktorá zasahovala do pozemku vo vlastníctve Alžbety Strížencovej a Antona Sudeka.

Spomínaný svah sa nezosúval len od roku 2004 a v predchádzajúcich rokoch sa zdalo, že vlastníci domu, ktorý okrem iného má aj charakter chránenej kultúrnej pamiatky, budú mať po starostiach. Zosúvanie svahu navyše spôsobuje aj podmákanie stavby. To však bol starostom mestskej časti ešte Andrej Ďurkovič, ktorého úrad nechal vypracovať štúdiu na sanáciu svahu, úrad ju však už neurobil, pretože došli voľby. Nastúpil nový starosta Peter Čiernik, ktorý podľa tvrdení A. Strížencovej a A. Sudeka nerešpektoval ani ich argumenty. Až vtedy sa majitelia domu obrátili na súd, ktorý napokon rozhodol o povinnosti mestskej časti bezodkladne zabezpečiť statickú stabilizáciu svahu. Starosta P. Čiernik urýchlene reagoval a 1. decembra 2004 vydal rozhodnutie, ktorým

zastavuje konanie o nariadení nevyhnutných úprav na Vlčkovej ulici s odvodnením, že majitelia svoj majetok pozdĺž komunikácie nemajú oplotený. Na otázku, ako si ho majú oplotiť, keď hranicou ich pozemku vedie komunikácia, A. Strížencová a A. Sudek odpoveď nedostali. Poškodení sa odvolali na obvodný úrad pre cestnú dopravu. Ten zrušil rozhodnutie starostu P. Čiernika a zároveň konštatoval nerešpektovanie povinnosti stanovenej krajským súdom. Toto rozhodnutie je právoplatné od apríla tohto roku, ale mestská časť k sanácii svahu

stále nepristúpila. Poškodení sa znovu obrátili na súd so žiadosťou o uloženie pokuty správnomu orgánu pre pretrvávajúcu nečinnosť a v najbližších dňoch by malo prísť rozhodnutie, koľko na pokutách a súdnych trovách zaplatí mestská časť z peňazí svojich voličov.

Stanovisko mestskej časti tlmočil jej hovorca Marek Hitka, podľa ktorého už pripravujú stavebné povolenie v súlade so znením rozhodnutia krajského súdu. Meškanie 21 mesiacov hovorca nespomína, ale obviňuje vlastníkov stavby z jej pustnutia.

Gustav Bartovic



Oprava Prístavného mosta sa predĺžila

BRATISLAVA

Ukončenie opravy zjazdu z Prístavného mosta na Einsteinovu ulicu sa prekladá na 16. septembra. Dôvodom je väčší rozsah poškodenia konštrukcie mosta ako sa predpokladalo. Pôvodný termín odovzdania opravenej časti bol 31. august.

Hovorca Národnej diaľničnej spoločnosti (NDS) Marcel Jánošík tvrdí, že termín nebude dodržaný kvôli nesplneniu zmluvných povinností zo strany dodávateľa. Dodal, že za nedodržanie termínu ho budú zrejme sankcionovať. Oprava zjazdnej estakády, ktorá má porušenú statiku, by mala stáť zhruba 40 miliónov korún.

Termín odovzdania zrekonštruovanej križovatky ulíc Košická a Miletičova ku koncu prázdnin dodržia. Druhý úsek Miletičova - Trenčianska takisto sprístupnia, ale podľa generálneho riaditeľa akciovej spoločnosti Metro Bratislava Ladislava Csádera kvôli problémom s rekonštrukciou kanalizácie, vodovodu a plynovodu bude premávka pre verejnú dopravu čiastočne obmedzená. Mestská hromadná doprava premávať bude. Bežným motoristom odporúča vyhnúť sa tomuto úseku Miletičovej ulice ešte jeden až dva týždne.

Magistrát dokončil aj rozšírenie cesty na Nábřeží arm. gen. L. Svobodu, ako aj

rekonštrukciu inžinierskych sietí na Floriánskom námestí, cez ktoré začnú jazdiť električky už od 3. septembra. Deliaci ostrovček na Staromestskej ulici je takisto hotový a zostáva dokončiť drobnosti. Doprava na tomto frekventovanom úseku ulice už ale nebude obmedzená.

Hlavné mesto dokončilo ďalej rozširovanie zúžených úsekov vozoviek pri Bielom Kríži, na Riazanskej ulici a úsek pri Mladej garde dokončia 4. septembra. Právý pruh na odbočenie z Račianskej ulice na Pioniersku ulicu začnú budovať koncom roka potom, ako Generálny investor Bratislava dostane potrebné stavebné povolenie.

(rob)

Pomôžte vychovať vodiaceho psa

BRATISLAVA

Stále viac nevidomých ľudí využíva služby vodiaceho psa. No vodiaci pes sa nenarodí už vycvičený. Špeciálny výcvik prebieha najskôr po prvých narodeninách osobitne vybraného psíka. Kým dovŕši jeden rok, musí si poriadne užiť detstvo v rodine, ktorá obklopi šteňaťko láskou, aby z neho vyrástol vyrovnaný a sebavedomý pes.

Malé chlpaté stvorenie síce pozmení chod domácnosti, ale pozitívny prínos prítomnosti psa na človeka je už dávno vedecky dokázaný. Pre malé deti je psík akousi náhradou súrodenca. Staršie deti sa pri psovi učia zodpovednosti a celkovo pre rodinu je pes akýmsi prirodzeným ťahačom od televízora do prírody a kondičným trénerom. Navyše vedecký výskum dokazuje, že citový vzťah k psovi pomáha uvoľňovať interferón, proteín, ktorý posilňuje imunitný systém, čo sa využíva aj v canisterapii.

Pes sa dozrva zhruba 10-14 rokov, čo je zmena chodu domácnosti na dlhý čas. Preto si môžete vyskúšať, či by ste túto zmenu zvládli tým, že sa stanete dobrovoľným vychovávateľom budúceho vodiaceho psa zhruba na jeden rok, keď sa okrem toho naučíte na pravidelných cvičeniach, ako psíkovi porozumieť a ako ho správne vychovávať. Šteňaťko sa v rodine vychovávateľa učí reagovať na svoje meno, učí sa základné hygienické návyky, postupne jednoduché povely, učí sa chodiť v akomsi detském postroji pre vodiacich psov a hlavne mu vychovávateľ zabezpečuje čo najväčší kontakt so svetom ľudí. Mal by ho brať všade tam, kde to preukaz budúceho vodiaceho psa dovoľuje. Teda do rôznych obchodov a úradov, do rušných centier, do davov ľudí, do dopravných prostriedkov všetkého druhu, na ihriská a najmä miesta, kde sú aj iné psy. Základnou úlohou vychovávateľskej rodiny je hlavne pripraviť šteňaťku príjemné detstvo, plné zábavy ale s tým, že sa naučí, čo je dovolené a čo zakázané v bežnom živote s ľuďmi.

Veľkou výhodou takéhoto šteňaťka je jeho biely postroj, vďaka ktorému má psík prístup na mnohé miesta, kam iné psy nesmú. Takto sa môže cvičenie psíka spojiť s nákupom alebo vybavovaním. Niekde tieto postroje už poznajú, inde treba vysvetľovať, prečo tam chceme ísť so psom a hlavne prečo sa nesmie hladkať, či dostať maškrtu od niekoho cudzieho, keď je v postroji. Ľudia majú väčšinou pochopenie a často obdivujú, ako sa vie pekne psík správať.

Keď najbližšie uvidíte na ulici vodiaceho psa v práci, zastavte sa a obdivujte krásnu súhru človeka a psa. Všimnite si, ako je pes pre nevidomého dôležitý. A hlavne si určite uvedomíte, že psík rozháňa rozpaky, aké sa vznášajú okolo každého človeka, ktorý je zdravotne postihnutý. A preto niet väčšej pomoci, ako sa zúčastniť na vytvorení takého skvelého zvieratka, akým je vodiaci pes.

Vychovávateľov stále hľadáme, preto, ak vás to len trošku zaujalo, ozvite sa nám na guidedog@unss.sk, blackallegiance@seznam.cz alebo telefonicky na číslo 0911 119 397. Marika Szabóová

Chevrolet Red Line.

špeciálne ceny iba v období 28.8. - 16.9.2006



Chevrolet Spark už od 214 900 Sk

3 roky záruka



Chevrolet Aveo 5-dverové už od 259 900 Sk



Chevrolet Aveo 4-dverové už od 276 900 Sk

Chevrolet

Predstavujeme limitovanú edíciu Chevrolet Red Line. Teraz Chevrolet Spark už od 214 900 Sk*, 4-dverové Aveo od 276 900 Sk* alebo 5-dverové Aveo od 259 900 Sk* korún.

Chevrolet. Veľké plus.

*Ceny sú platné pri financovaní spoločnosťou GMAC

FANCAR, s.r.o. Trnavská cesta 51, 821 01 Bratislava, tel.: 02/436 41 212, 436 41 213, e-mail: predaj@fancar.sk, www.fancar.sk

Emisie CO₂ (g/km): 127-173; Spotreba pohonných hmôt (l/100km, zmiešaná prevádzka): 5,2-7,1.



VETERINÁRNA POLIKLINIKA

Bajvet, Bajzova 4, 821 08 Bratislava
MVDr. Ján Nemčko MVDr. Rastislav Mrázko

Komplexná zdravotná starostlivosť o všetky druhy domácich zvierat!

Ordinačné hodiny: Pondelok-Nedeľa 08.00-20.00
Nočná pohotovosť 20.00-08.00

Telefón: 02/5556 9094, 0910 489 745

Odvážte sa profesionálne

PRIMA TAXI 16 661
0903 732 444
0907 732 444

Spoločnosť Eurest, člen Compass Group
- najväčšej stravovacej spoločnosti na svete,
priebežne hľadá:

**vedúcich reštaurácií, šéfkuchárov,
kuchárov, pokladníčky,
predavačky, účtovníčky
a pomocné sily do kuchyne
do svojich prevádzok**

V prípade Vášho záujmu nás prosím kontaktujte:
EUREST, s.r.o., Miletičova 40, 821 09 Bratislava,
tel. 02/5020 3681, 5020 3603,
e-mail: magalova@eurest.sk

!!! DO POZORNOSTI RODIČOV !!!

Súkromná základná škola, Ružová dolina 29,
Bratislava 2 - Ružinov otvára pre vaše deti
v školskom roku 2006/2007

triedy 6.-9. ročníka ZŠ

Otvorenie konkrétneho ročníka záleží
od počtu prihlásených žiakov

PONÚKAME individuálny prístup, vzdelávanie v nestre-
sivom prostredí, dôraz na výučbu cudzích jazykov a ďal-
šie motivujúce aktivity.

POSKYTUJEME vzdelávanie aj deťom s poruchami uč-
enia (dyslexia, dysgrafia, dyskalkúlia) v spolupráci so špe-
ciálnymi pedagógmi, psychológmi a asistentom učiteľa.

Zápis je možný priebežne na základe osobných
konzultácií v priebehu septembra 2006.

Pre ďalšie informácie sme Vám k dispozícii na tel. číslach:
5341 2593, 0903 468 345, 0903 478 002,
0905 984 111 alebo na www.defieuroпы.szm.com

LK DREVOX - 7 rokov na trhu
• predaj • montáž • servis

VÝRAZNÉ ZĽAVY

DVERE aj na mieru

- exteriérové zateplené
- interiérové
- fólia, laminát
- z masívu
- s prírodnou dýhou
- bezpečnostné
- protipožiarne
- zárubne • kovania COBRA

**PLÁVAJÚCE PODLAHY
ŠATNÍKOVÉ SKRINE**

Mlynské luhy 46 - Pri JOPE
Po - Pia: 9.00 - 17.00 h.
tel./fax: 02/4364 2024-5,
0903 554 465
www.lk-drevox.sk
drevox@slovanet.sk

OKNÁ Quatro
• drevené • doplnky
• plastové

ANGLIČTINA
ako druhý materinský jazyk



Helen Doron
Early English

Kurzy angličtiny
pre deti od 1 do 14 rokov
najprirodzenejšou metódou

Dúbravka: 0902 687 423
Nové Mesto: 0918 649 408
Ružinov: 0905 884 956

Objednajte sa na ukážkovú
hodinu zadarmo

info-kontakty-franchising
www.helendoron.com



Proti novej povrchovej úprave chodníkov v Medickej záhrade spísali mamičky a obyvatelia z okolia protestnú petíciu. Samospráva mestskej časti preto dala nový štrkový povrch opakovane valcovať. Nepomohlo... FOTO - Oto Limpus

Chodníky v Medickej sú v zúfalom stave, nepomohlo ani opakované valcovanie

STARÉ MESTO

Viac ako tri mesiace uplynuli od chvíle, keď sme sa na popud našej čitateľky, mamičky jednoročnej ratolesti, Petry Baslíkovej začali venovať chodníkom v Medickej záhrade, ktoré sťažovali pohyb matkám s kočíkmi.

Vtedy tam nahradili antukové chodníky kamennou drťou. Areál patrí do správy mestskej časti Staré Mesto. Vedúci komunikačného odboru Starého Mesta Stanislav Jurikovič nás vtedy informoval: „V krátkom čase nebude ani tento posyp robiť problémy pri tlačených kočíkoch, chce to len čas.“ Narážal tým na skutočnosť, že vtedy ešte nebol nový posyp utlačený valcom. Odôvodnil tiež výmenu posypu tým, že dovtedajšia antuka neprepúšťala vodu, miesila sa s hlinou a pri daždi na nej zostávali blatisťo-červené kaluže, ktoré všetko špinili. Od tých čias podľa našich informácií

chodníky prevalcovali dvakrát, ako nás však v polovici augusta upozornil pán Ščepán z Karlovej Vsi, situácia je tu stále rovnaká. Ako sme sa sami presvedčili, štrk ustupuje nielen pod úzkymi kolieskami kočíkov, ale aj pod širokou podrážkou pánskych topánok. Bude to zrejme tým, že valcovaním sa tlakom a vlhkosťou zlepí len drť z vápenného kameňa, posyp v Medickej záhrade je evidentne tvrdší. Pri našej návšteve 24. augusta sa vyjadrila jedna mamička: „Mám síce terénny kočík so širokými dupľovanými kolieskami, ale nadreľa som sa, kým som sa dostala k lavičke.“

Na našu otázku, prečo stále nie sú chodníky v Medickej záhrade pevné, hovorca Starého Mesta Marek Hitka odpovedal, že na mestskú časť, ani jej podnik VEPOS, ktorý sa o záhradu stará, sa nik so sťažnosťami neobrátil. Uvádza, že taká istá drť sa používa v parkoch v celej

Bratislave a že časť z nej pri vchode odstránili, aby uľahčili vjazd kočíkom, pričom celú plochu prešli 30-tonovým valcom. Mamičky sa na úrad neobracajú zrejme v strachu pred vrchnosťou - aj pri našej návšteve sa mnohé vyjadrili, že sa nemienia verejne vyjadriť, iné odmietli povedať svoje meno - príznačné však je, že všetky zo šiestich oslovených mamičiek boli v Medickej záhrade po prvý a podľa ich vyjadrenia aj posledný raz. Ak už hovoríme o chodníkoch v tomto areáli, ktorý bol kedysi pýchou Bratislavy, tak zúfalstvo nevzbudzuje len neutlačená drť, ale aj to, že antuka zmiešaná s hlinou, ktorú mali odstrániť, je v kruhu okolo ústrednej fontány sústavne zmáčaná vodou, asfaltový chodník medzi dekoratívne nastrihanými živými plotmi je v katastrofálnom stave a zvyšok asfaltových chodníkov by tiež potreboval opravu. (gub)

Prípád Bôrik zostáva stále aktuálny

STARÉ MESTO

Ešte začiatkom tohto roku vyšiel v Bratislavských novinách článok Bôrik pustne a neodvratne speje k zániku, v ktorom som verejne prejavila nespokojnosť so stavom starostlivosti o lesík Bôrik, ktorý sa nachádza v centrálnej časti Bratislava - Staré Mesto.

To, čo som zverejnila, veľa občanov - a to nielen bývajúcich v blízkosti lesíka Bôrik - vníma podobne rozhorčene ako ja. Bratislava totiž neoplýva množstvom zelene a každý zelený fľačik je časťou pľúc mesta a nášho zdravia. Navyše, lesík Bôrik je majetkom mesta, ktoré z platného práva má konkrétne povinnosti. Neplnenie povinností vyplývajúcich z platného práva je nečinnosť, ktorá je porušením zákona. Túto vetu som uviedla už minule. Možno práve ona zapôsobila a po odpublikovaní kritiky sa v krátkom čase na Bôriku objavil jeden človek s pílou, ktorý sa pomotkal, čo-to popíli a spokojne odišiel do nenávratna. To bolo všetko a odvtedy nedošlo k žiadnej aktivite, ktorá by odstránila popadané konáre, smeti a iné zbytočnosti. Lesík pustne ďalej. Kôrovec a iná pliaga pustnutie dozaista urýchlili. V okolí sa dokonca povára, že podľa kompetentných to tak má byť. Zelen na Bôriku má vraj skrátka smolu, že vyrástla v takej exkluzívnej časti Bratislavy, kde meter štvorcový rapídne nabera na hodnotu. Vraj Bôrik treba nechať celkom spustnúť, lebo také exkluzívne stavebné pozemky, aké by boli na jeho území, nemožno vykúziť už nikde v Bratislave.

Ťažko uveriť takýmto konštrukciám. Taký necitný a surový prístup k životnému prostrediu nemôže mať vari ani ten, kto má úplný deficit ekologického cítenia. Presvedčená však o tom, že to, čo sa povára, je ďaleko od reality budem až vtedy, keď starostlivosť o Bôrik nadobudne takú dimenziu, akú si tento unikátny lesík s rôznymi aj zriedkavými druhmi borovic zasluži.

Prof. JUDr. Katarína Tóthová, DrSc.
poslančka Národnej rady SR

**PRENÁJOM
PRIESTOROV
PRIEVIDZA**



Do prenájmu ponúkame priestory od 15 do 150 m² v kvalitnej novostavbe v centre Prievidze vhodné pre sídlo firmy, kancelárie (advokátna, auditorská, cestovná, realitná, stávková...), ambulancie lekárov s priestorom pre potrebné technické vybavenie a zázemie, drobné prevádzky (kaderníctvo, kozmetika, videopožičovňa, internetová kaviareň...).

Výhodná poloha na centrálnom autobusovom a vlakovom terminále zaisťuje mestskú a prímestskú klientelu.

Parkovisko pre 20 áut vo vzdialenosti 30 m.
Telefón: 0905 317 628

Do ulíc!

BRATISLAVA

T-Com Fiesta
Celé leto v Bratislave

www.t-com-fiesta.sk

T-Com

Správy z podsvetia

STARÉ MESTO

NA GRÖSSLINGOVEJ ULICI dvaja neznámi páchatelia fyzicky napadli 51-ročného muža z Bratislavy, pričom malo dôjsť aj k výstrelu. Na miesto bola vyslaná policajná hliadka. Napadnutého 51-ročného muža so zraneniami spôsobenými po fyzickom útoku páchatel'ov previezli do nemocnice.

NA PRAŽSKEJ ULICI dvaja neznámi páchatelia lúpežne prepadli 20-ročného mladíka z Česka. Zatiaľ čo sa mu jeden z páchatel'ov vyhrážal s nožom, druhý z nich mu z ramena strhol športový vak a z ruky mu vytrhol cestovnú tašku, kde sa nachádzal horolezecký výstroj. Poškodenému nespôsobili zranenia, no krádežou výstroja mu vznikla škoda viac ako 40-tisíc korún.

NA HVIEZDOSLAVOVOM NÁMESTÍ v blízkosti vchodu do zastupiteľského úradu vykonával 26-ročný Ladislav z Bratislavy malú potrebu. Keď ho policajť upozornil, aby upustil od svojho konania, Ladislav začal policajta verbálne urážať a následne ho fyzicky napadol. Policajť utrpel drobné poranenia, ktoré si nevyžiadali práceneschopnosť. Za trestný čin útoku na verejného činiteľa Ladislavovi hrozí trest odňatia slobody až na 5 rokov.

RUŽINOV

NA GALVANIHO ULICI dvaja neznámi páchatelia prepadli pobočku Tatra banky. Mali na sebe čierne mikiny, čierne rifle a kukly, pričom jeden z nich mal mať pri sebe aj zbraň. Z banky odšli na bicykloch. Odniesli si peniaze v hodnote asi 300-tisíc korún, medzi ktorými sa nachádzal aj balík s červeným farbivom, ktorý po krátkom čase explodoval. Časť peňazí znečistená touto červenou farbou bola nájdená neďaleko banky a je pravdepodobné, že farba zasiahla aj páchatel'ov. Pri lúpežnom prepadaní nebol nikto zranený.

NA TOMÁŠIKOVEJ ULICI v listnatom poraste blízko parkoviska našli mŕtvolu 54-ročného Jána, ktorý sa tu pravdepodobne dlhodobo zdržiaval. Muž mal zranenia hlavy a tváre. Polícia zistila, že skutok majú na svedomí štyria mladíci z Bratislavy - 24-ročný Kamil, 18-ročný Michal, rovnako starý Branislav a o rok mladší Viktor. Po predchádzajúcej dohode fyzicky napadli 54-ročného muža a spôsobili mu viacnásobné zranenia. Vyšetrotateľ ich obvinil z trestného činu zabitia.

VRAKUŇA

NA STAVBÁRSKEJ ULICI kontrolovala policajná hliadka Jána z Bratislavy. Pri kontrole u neho našli papierovú skladačku s obsahom neznámeho bieleho prášku a dve igelitové vrecúška s obsahom neznámej hnedej látky. Menovaný uviedol, že ide o pervitín a heroín. Výsledky kriminologickej expertízy potvrdili, že ide o drogy. Vyšetrotateľ Jána obvinil z trestného činu nedovolené výroby omamných a psychotropných látok, jedov a prekurzorov, ich držanie a obchodovanie s nimi. (ver)

V Lamači stojí pomník rakúskym vojakom

Pamätníci histórie

Rok 1866 znamenal pre habsburskú monarchiu vážnu pohromu. Začalo sa to vlastne v severnom Nemecku. Pruský kráľ a jeho vláda nemohli znieť myšlienku, že prvé husle v nemeckých krajinách (Deutscher Bund) ešte stále hrá Rakúsko a jeho cisár.

Dánsky kráľ v roku 1893 pripojil k svojej krajine kniežatstvo Schleswig a robil si nárok aj na susediaci Holstein. Prusko a Rakúsko víťaznými vojenskými akciami prinútili Dánsko, aby sa Schleswigu aj Holsteinu vzdalo. Vtedy vypukol spor medzi Pruskom a Rakúskom, lebo Prusko si neželalo, aby Rakúsko malo naďalej rozhodujúci vplyv v severonemeckých kniežatstvách. Diplomatický spor prerástol do krvavej vojny, ktorej najtragickjším dejstvom bola bitka pri Hradci Králové (v skutočnosti pri Chlume) 3. júla 1866.

Tam bola rakúska armáda porazená. Padli tam aj mnohí uhorskí mládenci, aj synovia rodičov z dnešného Slovenska. Z rakúskej armády zahynulo v jediný deň viac ako 10 000 vojakov, asi 13 000 sa dostalo do zajatia. Víťazná pruská armáda rýchlo postupovala na Viedeň. Posledná bitka vojny sa odohrala 22. júla 1866 v lesoch medzi Dúbravkou (Kaltenbrunn) a Lamačom (Blumenau), na území terajšej Bratislavy. Časť dediny Dúbravka bola zničená požiarom z vybuchnutých granátov. Okolo poludnia bolo uzavreté prímierie na päť dní. Medzitým už bolo na pruskej strane asi 100 padlých a ranených vojakov, na rakúskej strane ich bolo asi 600. Nie všetkých ranených bolo možné umiestniť v tunajších špitáloch a domácnostiach. Ľahšie zranených odvážala železnica.

Padlých pochovali na mnohých miestach. Len pár hrobov ostalo dnes, po 140 rokoch, zachovaných. Niektoré boli medzi dvoma svetovými vojnami presunuté na iné miesta. Bratislavský vojenský cintorín pri Tmavskej ceste resp. Miletičovej ulici je dávno zrušený a jeho miesto zastavané.

Vojakov rakúskej armády, ktorí padli pri Lamači, pochovali do spoločného hrobu na lamačskom cintoríne. Pri príležitosti nedávneho 140. výročia tragickej udalosti dala mestská časť Bratislava-Lamač obnoviť pomník na ich hrobe. Na kamennom podstavci s neogotickou ornamentikou stojí liatinový stĺp v gotických formách s nádržkou na kvety približne v strede výšky. Aj ohrada okolo hrobu

je zo železnej liatiny. Na tabuli, ktorá je vsadená do kamenného podstavca, je nemecký nápis: „Den am 22. Juli 1866 im Gefechte bei Blumenau gefallenen österreichischen Kriegern von den Bewohnern Pressburgs“ (Rakúskym bojovníkom padlým v bitke pri Blumenau - Lamači 22. júla 1866 od obyvateľ'ov Prešporku). Nápis vyjadruje vďaka obyvateľ'stva mesta padlým vojakom, ktorí svojimi životmi zachránili mesto pred priamou vojenskou inváziou.

Štefan Holčík

FOTO - Oto Limpuz



Masaker v bratislavských vinohradoch

BRATISLAVA

V lete roku 1683 sa z uhorských nížin pohli obrovské zoskupenia tureckých vojsk pod zástavami veľkovezira Kara Mustafu a vydali sa pozdĺž Dunaja na nenávidenú habsburskú metropolu - Viedeň.

Hlavným cieľom a lákadlom bolo bohatstvo sústredené v rozsiahlych viedenských palácoch a kaštieľoch, ktoré malo byť odmenou víťazom. Turci postupovali po oboch stranách Dunaja. Hlavné zoskupenie armády postupovalo po pravom brehu. Pešie a jazdecké vojská sledovali proti prúdu ťahané lode, naložené prevažne ťažkými delami, dobývacími zariadeniami a municiou. Na ľavom brehu mali súčasne postupovať vojská uhorských spojencov Imricha Tökölyho. Ich poslaním bolo dobyť mesto Bratislavu a

hrad, ktorý bol v rukách cisárskych žoldnierov.

Bratislavský hrad, dobre vybudovaný a situovaný, bol najväčšou prekážkou úspešného ťaženia na Viedeň, lebo delostrelci z neho ľahko a systematicky bombardovali lode s municiou, ktoré proti prúdu plávali len pomaly. Lode mohli preplávať popod hrad len za absolútne tmavej noci, ale prítomnosť ťažkého delostrelectva pod Viedňou mala pre Turkov rozhodujúci význam. K Viedni sa totiž už začali sťahovať vojská spojencov. Tökölyho vojská na ľavom brehu sa dostali až do predmestí Bratislavy, ktoré vypálili. Nestačili však už obľahnúť hrad a zastaviť jeho delostreľbu. Ustúpili pred blížiacimi sa cisárskymi vojskami Karola Lotrinského.

Okolie Bratislavy zostalo celkom nechrá-

neným priestorom, v ktorom rabovali tókölyovské aj turecké bandy. Jedna z lúpežných tlúp prepadla tri dni pred úplnou porážkou Turkov pod Viedňou, 9. septembra 1683, vo vinohradskom záhone Ohňavy (vtedy Hohenau), povýše Bieleného križa zásobovaciu kolónu bratislavských mešťanov. Prevažne mladí a nevyvíčení obrancovia kolóny v nerovnom boji zahynuli. Nemecky písaná kronika udáva, že ich všetkých do jedného pobili - počet neuvádza, môžeme len odhadovať, že ich bolo niekoľko desiatok, takéto kolóny mali tridsať - štyridsať mužov. Kamenný stĺp v sedle pod Kamzikom vytesanými písmenami modlitby prosí o božiu pomoc a ochranu pred zlým nepriateľom a pripomína dávne dni, keď mestu hrozilo takmer úplné zničenie.

Otto Došek, Nové Mesto

Bratislava kedysi...

V bratislavských vinárňach a reštauráciách

Okrem vieh, kaviarní a vo výletných reštauráciách, o ktorých sme už písali, sa bratislavské víno rozlievalo aj v pohostinských zariadeniach na základe živnostenského povolenia (vinárne, krémy či šenky, bary, bufety, samoobslužné reštaurácie a iné).

Medzi prvých živnostenských predajcov vína patrili výčapníci nazývaní Leitgeberi alebo caupones, ktorí predávali vo vlastných ale tiež prenajatých domoch najmä víno, ktoré nemali možnosť predávať vinohradníci pod vlastnými viehami, a preto ho dodávali týmto výčapníkom. Prvá zmienka o nich je už z roku 1379 v mestskom archíve. Ešte aj v polovici 19. storočia bolo v Bratislave 101 remeselných výčapníkov.

Z prvých hostincov v Bratislave bol známy mestský hostinec Grünstüblhaus (Zelený dom) s povestnou vinárou Grünstübl (Zelená izbička) na rohu Hlavného námestia na mieste reštaurácie Zelený dom. Tu sa predávalo najmä víno z mestských pivníc a z pivníc bohatších mešťanov - vlastníkov vinohradov.

V 18. storočí, keď prevládala ako dopravný prostriedok kónský záprah, bolo v meste 13 zájazdnych hostincov, v ktorých sa podávala aj strava a občerstvenie (najmä guláš a víno), v niektorých sa poskytoval aj nocľah a ustajnenie koní v maštali. Pri viacerých z nich sa nastupovalo na poštové vozy. Známy bol najmä zájazdny hostinec K zlatej ruži na terajšej Jesenského ulici. V ňom bol počas svojich pobytov v Bratislave ubytovaný uhorský kráľ Jozef II. (v rokoch 1780-90), keď uprednostnil tento hostinec pred pobytom na hrade.

Známe a obľúbené boli aj vinárne v Starom Meste, z ktorých niektoré sa zachovali dodnes. Boli to Veľkí františkáni na Františkánskom námestí, Malí františkáni na Laurinskej ulici, Šenkvičká viecha na Panenskej, Stelzer na Vetejnej, Lerchner na Suchom myte, Schöne Lotti na Panskej, U Albrechta a Modranská vináreň na Vysokjej, Pohančeniak na Radlinského a ďalšie.

V meste bolo množstvo reštaurácií a krčiem, z ktorých sa zachovali najmä Alžbetka na Mieczkiewiczovej, Hasičský dom na Radlinského, Pekná brána na Vysokjej, Prepoštská kúria a Slovenská pivnica na Dunajskej, Stará sladovňa - Mamut na Cintorínskej, Červený rak na Michalskej, U Dezmára a U Liszta na Klarijskej, U Poštárov na Šancovej, Trafená hus na Šafárikovom námestí a ďalšie. V mäsiarskych samoobslužných reštauráciách U mäsiarov na Štúrovej a u Vaneka na Štefánikovej sa k zabiľakovým špecialitám podávalo aj kvalitné bratislavské víno.

Viaceré zanikli a niektoré zmenili názov. Škoda, že pekné názvy krčma a šenk zmenili názov na slovenskému zákazníkovi nič nehovoriaci PUB.

Viliam Horniak

(Pokračovanie nabudúce.)

Dovolenka s novým Citroënom.



*Pri kúpe cez OTP Leasing.



Letná cenová bomba!*

Využite jedinečnú letnú ponuku iba od spoločnosti MOTOR PARTNER a užite si leto s novým autom:

- Citroën C2 od 259 700 Sk • Citroën C3 od 254 900 Sk
- Citroën C4 od 427 900 Sk • Citroën C5 od 599 900 Sk
- Citroën Xsara Picasso od 445 900 Sk • Citroën Berlingo od 379 900 Sk
- Citroën Jumper od 550 300 Sk (cena bez DPH).

MOTOR PARTNER s.r.o.

Panónska cesta 22, 851 04 Bratislava
Tel. predaj: 02/ 6353 4444-5, Tel. servis: 02/ 6353 7777-8
Tel. klampiarske práce: 02/ 6353 5555
Tel. náhr. diely: 02/ 6353 5556
predaj@motorpartner.sk, servis@motorpartner.sk
www.motorpartner.sk

Akcia prebieha aj v salóne na Račianskej ul. 184/A.

OTP LEASING

CITROËN
FANTÁZIA V POHYBE

Slovan skončil na Tatranskom pohári druhý

HOKEJ

Slušné! Tak možno charakterizovať vystúpenie hokejistov Slovana na Tatranskom pohári, ktorý sa hral dva týždne pred ostrým štartom najvyššej ligovej súťaže.

Minuloroční majstri sa pod Tatrami predviedli v dobrej forme a ich ťaženie 59. ročníkom sa zastavilo až vo finále, kde Bratislavčania nestačili na Vítkovice. Prehra 2:4 znamenala celkové druhé miesto a náznak, že v ligovej sezóne by slovanisti mohli znovu pomýšľať na najvyššie priečky... Teší aj jedno individuálne ocenenie, najlepším brankárom turnaja sa stal Fín Sasu Hovi práve zo Slovana Bratislava. Pre fanúšikov belasých je však určite smutnejšia správa, že Zdena Cígera zrejme definitívne neuvidia na ľade. Nový tréner hokejovej reprezentácie Július Šupler si totiž Zdena vybral za jedného zo z dvoch asistentov a padla tak aj eventualita, že Cígier bude pracovať v štruktúrach Slovana. Mimochodom, aj druhý asistent má blízko k bratislavskému klubu. Stal sa ním jeho bývalý hráč Miroslav Miklošovič. (mm)

Smolenová si zaplávala vo finále MSJ

PLÁVANIE

Bratislavčanka Denisa Smolenová znovu potvrdila, že v nej rastie plavkyňa slušnej európskej úrovne. V Riu de Janeiro na juniorských majstrovstvách sveta sa predviedla najmä v oboch parádnych slovenských disciplínach - na 100 a 200 metrov motýlik. V oboch obsadila siestu priečku!

„Som spokojná, dosiahla som výkony na úrovni môjho maxima. Bola to dobrá rozlúčka s juniorskou kategóriou, teraz sa musím sústrediť na seniorsku,“ prezradila Denisa, ktorá však už niekoľko rokov pláva aj medzi staršími kolegyňami a práva seniorske majstrovstvá Európy v krátkom bazéne budú jej najbližšou stanicou. Šampionát sa uskutoční v decembri v Helsinkách. Pre Denisu by mohli byť časy a umiestnenia z Ria veľkým povzbudením, pretože rýchlejšie ako ona plávala motýlik na Slovensku zatiaľ len Martina Moravcová. (mm)

DLHODOBÁ KOREKTNÁ PRÁCA V ANGLICKU

Hľadáme pracovníkov - aj ženy - do strážnej služby s komunikatívnou angličtinou

HumanRent Slovensko s.r.o., 031/5516609, 0911 121 737, humanrent1@mailt-com.sk
Kozzo Bélu Bartóka 789/3, 929 01 Dunajská Streda

Slovenská futbalová reprezentácia začína v Bratislave kvalifikáciu na ME 2008

FUTBAL

Dočkali sa aj fanúšikovia slovenskej futbalovej reprezentácie. V sobotu 2. septembra a v stredu 6. septembra čakajú zverencov trénera Dušana Galisa úvodné dva zápasy kvalifikácie o postup na európsky šampionát, ktorý sa hrá o dva roky v Rakúsku a vo Švajčiarsku. Zatiaľ čo v prvom dueli proti Cypru berie Slovensko len tri body, proti Česku pôjde o určite náročnejšiu úlohu...

Dušan Galis zverejnil nomináciu desať dní pred prvým zápasom. Neobjavili sa v nej žiadne prevkapania, jediným nováčikom je Bystričan Lietava, ktorý by sa však mal skôr nadýchať reprezentačného vzduchu, ako hrať v základnej zostave. Po prípravnom dueli s Maltou boli otázky nad norimberským strelcom Róbertom Vittekom. Ten sa nakoniec v dvadsaťčlenej nominácii objavil, ale to ešte neznamená, že sa objaví aj na trávniku Tehelného poľa. „Dnes je dokonca ešte ťažko povedať, či vôbec príde na zraz. Zostáva to päťdesiat na päťdesiat. Funkcionári norimberského klubu sa budú určite snažiť, aby zostal doma a poriadne sa vyliečil. Všetko bude záležať na samotnom hráčovi,“ priznal Dušan Galis. Reprezentačný tréner okrem nominovania dlhodobo zraneného Mareka Mintála (ten znovu naplno trénuje a je pripravený hrať) nezabudol na Szilárda Németha. „Napriek tomu, že nehráva, je to pre nás



V príprave na kvalifikáciu ME 2008 slovenskí futbalisti na Tehelnom poli deklarovali Maltu 3:0. O všetky góly sa postaral Filip Šebo. FOTO - TASR

mimoriadne cenný útočník. Môže prísť na ihrisko v posledných dvadsiatich minútach a rozhodnúť stretnutie,“ tvrdil na margo Szilárda Németha Dušan Galis. Práve v súvislosti s bývalým útočníkom Interu i Slovana sa objavila príjemná správa, že do leta hráč Štrasburgu a predtým Middlesbroughu si konečne našiel svoj klub. Szilárd nakoniec zakotví na dva roky v nemeckom klube Alemánia Aachen. S nováčikom prvej bundesligy podpísal dvojročný kontrakt. Slovenskí futbaloví reprezentanti už

vedia aj to, o koľko peňazí im v kvalifikácii na Majstrovstvá Európy 2008 pôjde. „Hráči dostanú prémie za jednotlivé zápasy, ktoré sme odstupňovali podľa ich dôležitosti a aktuálnej situácie v tabuľke. Cieľová prémie je potom stanovená na 30 percent z balíka, ktorý Slovenský futbalový zväz dostane v prípade postupu od UEFA. Týchto tridsať percent tréner Galis rozdelí medzi hráčov a realizačný tím,“ prezradil prezident Slovenského futbalového zväzu František Laurinec. (mm)

Na Tehelnom poli musí Slovensko vyhrať nad Cyprom a s Českom nesmie zaváhať

FUTBAL

Cyprus a Česko. Dvaja súper rozdielnej kvality. Kým prvý je pri všetkej úcte stále považovaný za európskeho trpaslíka, Česko patrí medzi absolútnu svetovú extratriedu. Mená ako Čech, Rosický, Galásek, Jankulovski, Koller patria medzi to najlepšie, čo behá po európskych trávnikoch, a preto nečudo, že v Bratislave znovu stúpa futbalová horúčka!

Duel s Cyprom sa hrá v sobotu 2. septembra o 20.15 h na Tehelnom poli. V súperovom kádri sú len futbalisti z cyperskej a gréckej ligy, najväčšími hviezdami by mali byť útočníci. Okkas patrí k oporám Olympiakosu Pireus a v reprezentácii už strelil 14 gólov. Ešte o päťnásť viac ich dosiahol Konstantínou, takisto hráč Olympiakosu Pireus, a práve na túto dvojicu si musíme dať najväčší pozor. Oveľa väčší záujem je však o duel s Českom - v stredu 6. septembra o 20.15 h. Aj keď ani tu ešte nebolo Tehelné pole vypredané, je viac ako isté, že hľadisko

bude plné. Český tréner Karel Bruckner mal po svetovom šampionáte v Nemecku dosť neprijemnú úlohu, celému českému národu vysvetliť, prečo sa hviezdy na čele s Nedvědom a Rosickým zastavili už v základnej skupine, ako je možné, že dokázali zložiť len Američanov. Kormidelník, ktorý svojho času pôsobil aj na bratislavských Pasienkoch, však kritiku ustál a dostal poverenie na ďalší kvalifikačný cyklus. V ňom sa však už musí zaobísť bez stredopoliara Juventusu Pavla Nedvěda, ktorý sa znovu rozlúčil s reprezentáciou a podľa najnovšieho vyjadrenia - už definitívne.

Na druhej strane, rozlúčku odložili Jan Koller a Tomáš Galásek, pričom najmä druhý môže byť v dvojzápasoch so Slovenskom dosť kľúčovou postavou. Galásek je totiž novým spoluhráčom Mintála s Vittekom v Norimbergu a o dvojici opôr slovenského výberu má tak informácie z prvej ruky. Česi nemôžu v úvode kvalifikácie rátať s niekoľkými zranenými futbalistami. Tými najdôležitejšími sú Baroš

(Aston Villa), Grygera z Ajaxu či Šmicer z Bordeaux. S napätím sa čakalo, či sa dá do poriadku poslať Arsenalu Tomáš Rosický. Každý, kto sledoval nedávne stretnutie Premier League Manchester City - Arsenal však videl, že futbalový Mozart z Prahy je v plnom zaťažení a v Bratislave sa môžeme tešiť na jeho súboje s Karhanom či Hlinkom. „V Bratislave to bude náročný zápas. Postavenie vo svetovom rebríčku nás nesmie myliť, Slováci urobia všetko preto, aby dokázali, že sa nám vyrovnajú,“ vyhlásil český tréner. Zápas s našimi západnými susedmi rozhoduje Angličan Bennett, čo znamená, že určite nepôjde o úzkostlivé pískanie, ale že pripustí tvrdý boj chlapa proti chlapovi.

Boj sa však nečaká len na trávniku. Aj preto chystá slovenská polícia všetky opatrenia, aby na tribúnach a najmä v okolí štadióna vládol pokoj. Jednoduché to však nebude mať, pretože skupinky chuligánov zo Slovenska i z Česka už dopredu avizovali, že na derby si chcú „zgustnúť“... (mm)

Pohár UEFA: Artmediu čaká Espanyol

FUTBAL

Futbalisti z pravého brehu Dunaja sa znovu pochlapili a vďaka ich postupu do 1. kola Pohára UEFA príde do Bratislavy ďalšie atraktívne mužstvo. Po Girondins Bordeaux spreď dvoch rokov a minuloročnej várke s Celticom Glasgow, Partizanom Belehrad, FC Porto, Glasgowom Rangers či Interom Miláno zavíta do hlavného mesta španielsky klub Espanyol Barcelona.

Rozhodol o tom postup bratislavského tímu cez bieloruské Dinamo Minsk v 2. predkole Pohára UEFA. „Som rád, že nám žreb určil práve Espanyol. Svojím spôsobom je to určitá odmena za dva ťažké postupy,“ prezradil tréner Jozef Adamec. Petržalský kormidelník začal zbierať informácie o súperovi už minulý víkend, keď sa v Španielsku začala najvyššia súťaž. Samotný Espanyol mal však ostrý štart o niečo skôr, keďže ešte v polovici augusta sa stretol s miestnym rivalom FC v zápase víťaza liga s víťazom Španielskeho pohára. Rijkaardovi zverenci v ňom zdolali Espanyol 3:0 a potvrdili, že výkonnostný rozdiel medzi FC a Espanyolom je predsa len väčší, než si myslia fanúšikovia modro-bielych. Mimochodom, málokto vie, že v samotnej Barcelone má viac priaznivcov práve Espanyol... Čo sa však týka medzinárodnej popularity, v prípade priaznivcov v celom Španielsku, tam už vládne FC Barcelona!

„Je to atraktívny súper, ktorý by mal prilákať fanúšikov. Teší ma aj to, že prvý zápas hráme doma. Espanyol má výborné mužstvo, no ani my nie sme bez šanci. Ak podáme výkony na hranici našich možností, vždy je tu nádej na dobrý výsledok,“ tvrdil tréner Jozef Adamec. Kapitán Daniel Tchuř ho doplnil. „Pred žrebom som si želal Ajax alebo práve Espanyol. Som rád, že vyšli Španieli. Bude to určite veľký sviatok.“ Manažér Artmedie Petr Kašpar bol tiež spokojný: „Spoločne s Ajaxom to bola najatraktívnejšia dvojica. Vlni sme sa stretli s podobným mužstvom, FC Porto, a dosiahli sme dobré výsledky. Tento rok to bude španielska futbalová škola, ktorá je pre fanúšikov určite atraktívna.“

V týchto dňoch sa bude rozhodovať ešte o tom, či sa úvodný duel 14. septembra odohrá na štadióne Artmedie, alebo či sa presunie na Tehelné pole. Súper Artmedie sa nemôže pochváliť veľkými úspechmi. Ani raz nevyhral domácu ligovú súťaž, štyrikrát zvíťazil v Kráľovskom pohári. Naposledy sa tak stalo v lete, keď Espanyol zdolal vo finále Zaragozu 4:1 a toto víťazstvo ho posunulo do Pohára UEFA. (mm)

NOVÁ ADRESA Auto Ideal Servis: Stará Vajnorská č. 39

Sledujte červenú linku!



Pri obrátke električky na Zlatých pieskoch, v bývalej predajni Elite!

AUTO IDEAL servis

Auto-Ideal Servis, s. p. o., Stará Vajnorská 39 - PRI OBRÁTKE ELEKTRIČKY NA ZLATÝCH PIESKOKH
(v priestoroch bývalej predajni Elite), 831 04 Bratislava, telefón: 02/4446 2314, mobil: 0903 416 333, 0903 650 154
E-mail: predaj@suzuki-bratislava.sk, servis@suzuki-bratislava.sk, KU KAŽDEMU MODELU OD SUZUKI ZÍSKATE 3-ROČNÚ ZÁRUKU A ASISTENČNÉ SLUŽBY!

SUZUKI

Neberte nám princeznú na Novej scéne

DIVADLO

Televízny muzikál *Neberte nám princeznú* autorov Alty Vášovej (libreto), Deža Ursinyho (hudba) a Jána Štrasseru (texty piesní) vznikol pred 25 rokmi a odvtedy na ňom vyrástlo niekoľko generácií mladých ľudí a ich rodičov. V divadle Nová scéna dostáva novú podobu, v divadelnej verzii bude mať premiéru 8. a 9. septembra.

Pri jej realizácii sa zišiel osvedčený tím. Réžie a choreografie sa ujal Ján Ďurovič, dramaturgom muzikálu je Ján Štrasser. Podstatnú časť úspechu muzikálu má na svedomí dnes už nežijúci legendárny slovenský bigbiták, skladateľ Dežo Ursiny. Na divadelné dosky preniesol *Princeznú* scenárista Miloš Pietor a príbeh „obliekla“ nemenej známa kostýmová výtvarníčka Ludmila Városová.

Divadelný scenár muzikálu vychádza z jeho televíznej verzie, v hre zaznejú všetky známe piesne. *Neberte nám princeznú* je klasický rodinný muzikál určený najširšiemu diváckemu okruhu. Lyrickým i humorným spôsobom rieši večný spor rodičov a detí o hľadani štastia a lásky. Hlavných protagonistov stvárnia tri speváčky, herečky a tanečnice - Mirka Partlová, Lucia Molnárová a Nela Pocisková. V mužských postavách sa objavujú herci Ján Slezák, Ján Koleník a Martin Kaprálik. (dš)

Michal Studený v Galérii Nova

VÝSTAVA

V polovici šesťdesiatych rokov, keď sa pred mladou generáciou otvárali dvere do sveta a maľby na plátnach dostávali jasnejšie farby, vstúpil na slovenskú výtvarnú scénu aj rodák z Prahy, absolvent bratislavskej VŠVU, Michal Studený. V Galérii Nova na Baštovej 2 otvoril výstavu jeho diel, ktorá potrvá do 29. septembra.

Nielen pre generáciu výtvarných umelcov, ktorých tvorba sa datuje do tohto obdobia, má rok 1968 trpkú príchut' zahataných snov. Nie náhodou otváral Michal Studený svoju výstavu práve 21. augusta. Aj keď zdanlivo nadviazal na predchádzajúcu generáciu pokračujúcu v stopách moderny, od začiatku sa zaoberal veľmi úzkym okruhom tém: domov, príroda, kostolík, kríž, motýľ či jablko. To boli symboly a prostriedky, ktoré v čistej a priehľadnej podobe vyjadrovali umelcovu snenie. Studeného sny sa však neodohrávali len vo virtuálnej rovine, neobchádzali konfrontáciu s drsnosťou sveta, akceptovali realitu. A tá nachádzala odraz v umelcových obrazoch. (dš)



Vlani boli Dni majstrov na Primáciálnom námestí, kde sa podujatie stretlo s veľkým ohlasom.

FOTO - úľuv

Dni majstrov predstavujú remeslá a folklór

REMESLÁ

Čím sú dni chladnejšie, tým viac sa bratislavské leto blíži k svojmu vrcholu. Na jeho konci čakajú Bratislavčania dni plné remesiel - Dni majstrov na Hrade. Môžete ich navštíviť prvý septembrový víkend 1. a 2. septembra na Bratislavskom hrade.

Dni remesiel majú v Bratislave už svoju tradíciu a tej sa bude pridrižovať aj 16. ročník tohto festivalu. K tradícii patrí aj hudobná prezentácia jednotlivých slovenských regiónov s ponukou jedál typických pre určité oblasti Slovenska. Tým festival nadväzuje na doterajších 15 ročníkov prehliadok ľudových

remesiel známych ako Dni majstrov ÚLUV. V rámci tohtoročných Dni majstrov sa predstavia remeslá, folklór a gastronomické zvyklosti podľa jednotlivých regiónov Slovenska.

Návštevníci Dni majstrov na Hrade sa môžu tešiť na živé predvádzanie remeselných výrob od vyše 90 výrobcov z celého Slovenska, informačné stánky o remeselníkoch a o tradičných slovenských remeslách či na širokú ponuku časopisov a publikácií o remeslách. Deťom sú určené tvorivé detské dielne s lektormi Školy remesiel ÚLUV Bratislava a Školy remesiel ÚLUV Banská Bystrica. Tí najmenší si tak budú môcť vyskúšať prácu s prírod-

ným materiálom a niektoré jednoduchšie výrobné techniky, napríklad drevorezbu, točenie na hrnciarskom kruhu, prácu so šupolím, zdobenie medovníkov, paličkovanie alebo maľbu na sklo.

Súčasťou Dni majstrov bude aj slávnostné odovzdávanie titulu majster ľudovej umeleckej výroby, ktorý dosiaľ vlastní 335 remeselníkov a ľudových výrobcov z celého Slovenska.

Vrcholom sprievodného hudobného programu Dni majstrov bude v piatok večer vystúpenie súboru SLUK v programe Sen. Na všetky atrakcie Dni majstrov (s výnimkou predstavenia SEUK) je vstup bezplatný. (dš)

Keď niečo nevieš, spýtaj sa prachu

FILM

Každý má svoje sny. Temperamentná Mexičanka Camille sa túži vydať za bohatého Američana, aby zmenila svoje priezvisko a stala sa vyvolenou. Mladý Talian zas túži napísať knihu a stať sa nesmierne bohatým a vplyvným mužom, ktorému podľahne každá žena oplývajúca krásou a šarmom. Najlepšie by bolo keby bola blondína. A obaja sa stretnú v zapadnutej americkej putike, v čase, keď splnenie ich túžob je stratené kdesi vo veľkej dialke.

Film *Spýtaj sa prachu* sa odohráva v období americkej hospodárskej krízy. Kráska Camille (Salma Hayek) hľadá šťastie vo vyšmatlaných sandáloch, ktoré upútajú hosťa s poslednou mincou vo vrecku. Keby nebolo tých sandálov, Artur (Colin Farrell) k čašníčke v zapad-

nutom bistre nievzhliadne. Ona má však mexický temperament a nevyšímavosť vzhľadného mladíka ju uráža. Takže nájde spôsob, ako mu zdvihnúť viečka upreté k drevenému, ošúchanému stolu. A tak sa prekarajú, až skončia v prímorskom domčeku na brehu oceánu, kde prežijú najkrajšiu love storiu svojho života. Potom sa opäť pohádajú a Artur nájde ženu, do ktorej sa nechtiac zamiloval až na smrteľnej posteli.

Niekoľko pokladá takýto koniec za šťastný, pretože vo filme mala hlavné slovo láska. Tá údajne v knižnej predlohe Johna Fanteho celkom absentovala a Mexičanka talentovaného spisovateľa len sprostou využila. Nech je kniha akokoľvek, film hrá na romantickú nótu každého diváka, ktorý si prišiel do kina oddychnúť. Môže sa pokochať pohľadom na pár fešných hercov, moralizovať nad nespravodlivos-

ťou sveta a rasovou neznášanlivosťou a na koniec si poplakať nad hrobom krásnej Camille. Z kina však neodíde smutný, pretože Artur svoju úspešnú knihu nakoniec predsa len napísal a stal sa strašne bohatým. A čuduj sa svete - inšpiroval ho práve príbeh jeho lásky ku Camille. Réžisér a scenárista Robert Towne nemal ambíciu mapovať Ameriku v čase jej veľkej biedy, ani do hĺbky rozoberať milostné vzťahy a podrobiť ich analýze. Naznačuje vplyv deštruktívnych momentov nášho detstva na formovanie vzťahov v dospelosti, ale nemá čas na to, aby sa tieto chvíle stali vo filme nosnými a niesli celú dejovú líniu príbehu. Tak sa mu podarilo nakrútiť ľubivý, oddechový film, kde mnohé naznačuje, ale nenúti diváka do dialógu. Čo je zárukou každého divácky úspešného filmu. Takže dovidenia v kine na filme *Spýtaj sa prachu*. Dáša Šebanová

Hudobné leto vyvrcholí Konvergenciami

HUDBA

Festival *Konvergence* existuje už siedmy rok a od svojho vzniku sa etabloval ako špičkové podujatie, ktorého hlavným programom je komorná hudba, obohatená o alternatívne žánre a štýly. Vyvrcholením tohtoročného festivalu *Konvergence* bude séria koncertov v Bratislave, 14. - 17.9. Jej súčasťou bude atraktívny a nezvyčajný projekt s názvom *Cello Colosseum*, ktorý sa uskutoční 14.9. o 19.00 h v Zrkadlovej sieni Primaciálneho paláca, verejná generálka bude o 16.30 h. Na koncerte zahrá súbor 8 violončelistov v medzinárodnom festivalovom obsadení pod vedením Roberta Cohena pôvodné diela pre 8 violončiel Ludovíta Rajtera, Sofie Gubajduliny a Arvo Pärta.

Tradičná Bratislavská noc komornej hudby sa uskutoční 15.9. o 18.00 h v Design Factory na Bottovej 2. Spoločný koncert *Beshavel* (SK) a írkej world-music kapely *Puck Fair* bude 16.9. o 19.00 v Design Factory. Ďalšie hudobné vystúpenie 17.9. o 19.00 v Design Factory má názov *250 / 100 / 50* a je venované skladateľským výročiam Wolfganga Amadea Mozarta, Dmitrija Šostakoviča a Vladimíra Godára. Záverečný koncert bude 17.9. o 21.30 h a na programe sú diela M. Burlasa, D. Mateja, a L. Andriessena s dirigentom Mariánom Lejavom. (dš)

Raper Jay-Z v Bratislave

HUDBA

Jay-Z vlastným menom Shawn Corey Carter je už dvadsať rokov jedným z najúspešnejších a najaktívnejších rapperov vo svete. Na Slovensku sa v rámci svojho turné predstaví 10.9. o 20.00 v Incheba Aréne na Viedenskej ceste 7.

Jay-Z bol 18-krát nominovaný na Grammy a päťkrát si cenu prevzal. K jeho pozitívam patrí aj fakt, že si udržuje úspech v komerčnej oblasti, ale aj priamo na ulici. Vydal dvanásť albumov, ktoré boli ocenené multiplatinou. K jeho najznámejším skladbám patria *Hardknock Life*, *Big Pimpin* či *Girls, Girls, Girls*. Koncert v Bratislave je jedinou exkluzívnou show legendárneho amerického rapera v regióne Slovenska, Česka, Maďarska a Rakúska.

Cena lístkov stúpa v závislosti od počtu predaných vstupeniek. Uvádzacia cena na státi je 799 Sk, na státi pod pódium 999 Sk a na sedenie od 1599 Sk. Vstupenky sú v predaji v sieti Ticketportal alebo na internetových stránkach www.music-academy.sk a www.ticketportal.sk (dš)

NOVÉ BYTY NA PREDAJ

SLNEČNÝ DVOR

NOVÁ TRNÁVKA – ul. Na križovatkách



02 / 4828 2832
0907 / 640 000
0907 / 630 000
www.urbicom.sk

developer
Urbicom, a.s.

hypotekárny maklér finančná banka
Hypocentrum SLOVENSKÁ SPORTEĽNA

Kam v Bratislave?

PIATOK 1. septembra

■ 10.00 - Dni majstrov na Hrade, dvojdňový prezentačný a pohodový festival kultúry, umenia, zvykov a obyčajov regiónov rôznych kútov Slovenska za účasti viac než 90 tradičných remeselníkov, vypočuť si čarovný súbor SLUK a bohatú ponuku hudobných a tanečných zoskupení. Pre deti sú pripravené výnimočné tvorivé dielne tradičného remesla a zábavné hravé programy, Areál Bratislavského hradu - 1.-2.9. od 10.00 do 18.00



■ 19.00 - Piano Revue, pocta Jiřímu Voskocovi a Janovi Werichovi, Štúdio L&S, Námestie 1. Mája 5

■ 19.00 - Otvárací galakonzert sezóny Opery SND, operné árie, ansámby a zbory z diel Mozarta, Donizettiho, Verdiho a Puciniho, Opera SND, Hviezdoslavovo námestie

■ 20.00 - 22.00 - T-COM FIESTA: Perkusionisti, Hip-Hop Arte, Footbag street show, Street Jazz, ulice pešej zóny Starého Mesta

SOBOTA 2. septembra

■ 10.00 - Dni majstrov na Hrade
■ 20.00 - Mattafix (Big City Life), hudobný koncert londýnskej skupiny, Incheba, Viedenská cesta 7



■ 20.00 - 22.00 - T-COM FIESTA: Brušné tance, Capoeira, Street Jazz, ulice pešej zóny Starého Mesta

■ 20.15 - Slovensko - Cyprus, futbalový zápas, kvalifikácia ME 2008, Tehelné pole

■ 21.00 - Electrify Your Mind - Depeche Mode & electro Session, zábava a disco, Subclub, Nábřežie arm. gen. L. Svobodu

NEDEĽA 3. septembra

■ 10.30 - Nedeľné matiné, prvé septembrové matiné venované dvom významným

skladateľským osobnostiam slovenskej hudby Mikulášovi Moyzesovi a zakladateľovi modernej slovenskej hudobnej kultúry, jeho synovi Alexandrovi Moyzesovi, v interpretácii Moyzesovho kvarteta, GMB Mirbachov palác, Františkánske námestie 11, vstupné 60 Sk

PONDELOK 4. septembra

■ 14.00 - Veľká Starohájjska Steeplechase (5r+, steeplechase, 5000 m), Závadisko, Starý háj

■ 19.00 - Bach - Mozart, 2. koncert cyklu BACH - Kantáty so Solamente naturali na autentických nástrojoch, Nový evanjelický kostol, Legionárska ulica

UTOROK 5. septembra

■ 19.00 - G.Verdi: Rigoletto, opera v troch dejstvách v talianskom jazyku so slovenskými titulkami, Opera SND, Hviezdoslavovo námestie

STREDA 6. septembra

■ 14.00 - Jesenné koláže, literárno-výtvarné popoludnie pre deti, práca s prírodnými materiálmi inšpirované ukážkami z literatúry pre deti o príchode jesene, CC centrum, Jiráskova 3

■ 19.00 - P. I. Čajkovskij: Labutie jazero, Balet v troch dejstvách a štyroch obratoch, Balet SND, Hviezdoslavovo námestie

■ 20.00 - Od Miriam s láskou, koncert pri príležitosti 15. výročia obnovenia činnosti Evanjelickej diakonie, Nádvorie Zichyho paláca, Ventúrska 9

■ 20.15 - Slovensko - Česko, futbalový zápas, kvalifikácia ME 2008, Tehelné pole

ŠTVRTOK 7. septembra

■ 14.00 - Kto dlhšie vydrží, tanečno-zábavný maratón pre deti, Klub detí Slniečko, Furdakova 6/a

■ 19.00 - G.Verdi: Nabucco, dramma lirico v štyroch častiach v talianskom jazyku so slovenskými titulkami, Opera SND, Hviezdoslavovo námestie

■ 20.00 - 22.00 - T-COM FIESTA, ulice pešej zóny Starého Mesta

PIATOK 8. septembra

■ 19.00 - The Eldad Tarmu Jazz Ensemble, Bratislavsky Jazz Club otvára po letnej prestávke už svoje šieste pokračovanie, tento raz je pripravený výnimočný medzinárodný koncert, Divadlo Astorka, Námestie SNP 33

■ 19.00 - P. I. Čajkovskij: Eugen Onegin, lyrická scéna v troch dejstvách v ruskom jazyku so slovenskými titulkami, Opera SND, Hviezdoslavovo námestie

■ 19.00 Music Club: Deaf Blind Dumb, hudobný koncert, DK Lúky, Víglašská 1, vstupné 50 Sk

■ 20.00 - CONATUS, koncert pop-rocko-

vej kapely, DK ZRKADLOVÝ HÁJ, Rovniankova 3, vstupné 40 Sk

■ 20.00 - 22.00 - T-COM FIESTA, ulice pešej zóny Starého Mesta

SOBOTA 9. septembra

■ Oslavy 785. výročia prvej písomnej zmienky o Podunajských Biskupiciach, celodenný program: súťaž vovarení guláša, Cirkus Obludarium, úkačky Tovaríšov starých bojových umení, rytierske klanie na drevenom koni, výstava ovocia a zeleniny, výstava prác umeleckých kováčov, Biskupická ulica

■ 19.00 - Cudzí žena a muž pod poste-pou, satirická komédia podľa F. M. Dostojevského plná situácií, v ktorej sa podvádzajúci v jednom a tom istom okamihu môže stať aj podvádzaným, DPOH, Laurinská 24

■ 19.00 - Manon Lescaut, lyrická komédia o láske i zrade podľa námety A. F. Prévosta v majstrovských veršoch Vítězslava Nezvala prebásnených Lubomírom Feldekom, Malá scéna SND, Dostojevského rad 7

■ 19.00 - Sen noci svätajánskej, veľký balet v dvoch dejstvách, Balet SND, Hviezdoslavovo námestie

■ 19.00 - Pred odchodom na odpočinok, divadelná hra kontroverzného rakúskeho autora Thomasa Bernharda, Divadlo Astorka, Námestie SNP 33

■ 20.00 - 22.00 - T-COM FIESTA, ulice pešej zóny Starého Mesta

NEDEĽA 10. septembra

■ 20.00 - JAY-Z, koncert multiplatinového amerického rapera, autora hitov Dead Presidents, Hard Knock Life, Izoo (H.O.V.A.), The Takeover, Incheba Arena, Viedenská cesta 7



■ 16.00 - Moje tajné labyrinty, tvorivé dielne k výstave Cesta tam a zase späť, pre deti od 5 rokov, BIBIANA, Panská ulica

VÝSTAVY

■ Výstava Leonardo da Vinci: zvedavý génius, ktorá je na Bratislavskom hrade, bude predĺžená do 1. októbra 2006. Od jej začiatku 28. 4. si ju pozrelo už vyše 80 000 ľudí.

■ Výstava Mamuty na Slovensku: Straténny svet mamutov a Zdeněk Burian: Majster palety dávných svetov, ktoré sú v Prírodovednom múzeu SNM na Vajanského nábreží 2, je predĺžená do 15. októbra 2006.

Od 21. 6. si výstavu pozrelo už 40 000 návštevníkov.

■ Do 10. septembra je predĺžená výstava fotografií Karola Kállaya: Tvár času, ktorá je v budove Slovenského národného múzea, Vajanského nábrežie 2. Výstava predstavuje osemdesiat fotografií rozdelených do dvoch cyklov štyridsiatich farebných (Nábřežie nevyliciteľných Josifa Brodského) a čiernobielych fotografií (Tiché popoludnie v Petalidi). Výstava je prístupná denne okrem pondelka, od 10.00 do 19.00.

■ Do 18. septembra je sprístupnená výstava Desatoro o fujare. Fujara, ako umelecký a výtvarný artefakt fascinoval a stále fascinuje. V novembri roku 2005 bola slávnostne zapísaná do Zoznamu diel nehmotného kultúrneho dedičstva UNESCO. Výstava predstavuje fujaru nielen ako hudobný nástroj, ale upozorňuje na ňu aj ako na objekt výtvarného prejavu. Bratislavský hrad - predsálie Hudobnej siene, 1. poschodie, výstava je otvorená v pondelok až nedeľu od 9.00 do 18.00 (posledný vstup o 17.15).



■ Celomestská výstava ovocia, zeleniny a kvetín, 9. - 11. septembra, DK Vetvár na Biskupickej ulici 15. Piata celomestská výstava ovocia, zeleniny a kvetov, ktorú usporiada Mestský výbor Slovenského zväzu záhradkárov. Výstavné kategórie sú: celková expozícia, expozícia ovocia, expozícia zeleniny, expozícia kvetov, exponát (jablko, hruška, hrozno, zelenina, kvety...), unikát výstavy (veľkosť, tvar, novinka...). Výstava môže byť všetci - aj nečlenovia Slovenského zväzu záhradkárov. Príjem exponátov bude v DK Vesna v piatok 8.9. od 10.00 do 18.00. Výstava bude pre návštevníkov prístupná v sobotu 9.9. a v nedeľu 10.9. od 10.00 do 18.00 a v pondelok 11.9. od 10.00 do 14.00. Vstup na výstavu je zdarma! Blíže informácie na www.zahradkari.sk. Do Podunajských Biskupíc idú spoje MHD č. 67, 70.

Kalendár T-Com Fiesta

September				
P	4	11	18	25
U	5	12	19	26
S	6	13	20	27
Š	7	14	21	28
P	1	8	15	22
S	2	9	16	23
N	3	10	17	24

■ T-Com Fiesta 20.00 - 22.00

Prenájom párty stanov
5 000 Sk/deň
www.partystany.sk

OFC MANAGING s.r.o. **BYTY**
v radovej zástavbe
S vlastnou záhradkou v Dunajskej Lužnej,
5 km od Bratislavy. Ikončná cena od 2,7mil.sk
tel.: 0908 765 135 www.ofc.sk

ZÁHRADNÍCTVO JUMONT
Návrhy, projekty,
realizácia okrasných záhrad
☎ 0903 700 480

EVEREST FOTO EXPRESS
PROFESIONÁLNY DIGITÁLNY MINILAB FOTOGALÉRIA
10% zľava na formáty 9x13 až 13x18 cm
10% malý formát zľava na výrobu fotografií
20% veľký formát zľava na výrobu fotografií
20% zľava na formáty A4 až 30x45 cm
EVEREST FOTO, s.r.o., Račianske myto 1/C,
obchodná pasáž, 839 01 Bratislava

stále **NAJVÝHODNEJŠIA**
www.hellotaxi.sk
hello TAXI
ČÍSLA KTORÉ SA OPLATÍ
mať v pamäti
16 321 0904 216 321
0905 216 321
Prijímame skúsených a slušných vodičov s dobrou znalosťou Bratislavy aj bez vlastného vozidla
tel.: 0905 313 987

HĽADÁTE SPRÁVNY KURZ?
Máme pre Vás riešenie!
JAZYKOVÁ ŠKOLA PLUS Academia
priateľné ceny
zápis denne
akreditácia
Ministerstva školstva SR
Nám. SNP 13 (Pasáž T-Mobile)
02/527 331 18
0903 223 913
www.plusacademia.sk
BRATISLAVA
centrum | Petržalka | Dúbravka | Ružinov

POČÍTAČOVÉ KURZY
Windows, Word, Excel, Outlook, Internet
Pre začiatočníkov a mierne pokročilých
- rodinné prostredie - max. 5 žiakov
- individuálny prístup a vlastné tempo
- moderné učebné a vybavenie
- vhodné aj ako príprava na nové zamestnanie (pri požiadavkách na prácu s PC)
- najnižšie ceny, vysoká spokojnosť absolventov!
0903 800 598, 0908 794 433
Belpart, s.r.o. info@belpart.sk
Narcisova 5, Bratislava - Ružinov

KÚPIM
OBCHODNÝ PRIESTOR,
resp. RODINNÝ DOM, vhodný
na podnikanie v Bratislave
tel.: 0903 205 915

BRIGÁDNICI
Potrebujete brigádnikov na manuálnu
či administratívnu prácu? Stačí zatelefonovať
a agentúra NIKEA Vám ich zabezpečí expresne
rýchlo a bez zdĺhavej administratívy.
5464 3232 0903 263 639 0905 576 888